

Universitäts- und Landesbibliothek Bonn

Biblia sacra

versio arabica

1874

Abschnitt

urn:nbn:de:hbz:5:1-8489

لانكم انتم لم تعطوهم في الوقت حتى تكونوا قد اخطأتم *
 ٢٣ (٢٣) ففعل بنو بنيامين هذا العمل . واخذوا لهم نساء على
 عددهم من اللواتي خرجن بالطبول والدفوف اللواتي
 اخطفوهن . وذهبا ورجعوا الى ارض ميراثهم . وبنوا المدن
 ٢٤ وسكنوها * (٢٤) وانصرف من هناك بنو اسرائيل في ذلك
 الوقت كل واحد الى قبيلته وعشيرته وخرجوا من هناك
 ٢٥ كل انسان الى وراثته * (٢٥) وفي تلك الايام لم يكن لبني
 اسرائيل ملك . وكان كل انسان يعمل ما يحب وما يحسن
 في عينه *



من
 الشعب
 أسباط
 الذين
 وقالوا:
 أسباط
 لنا.
 لبونا
 بنيامين
 شيلون
 في
 لبونة *
 فاكمنوا في
 بالطبول
 كل رجل
 بنيامين *
 لنا. نقول
 الحرب.

في ذلك الوقت. فزوّجهم بالنساء اللواتي استحيوهن من
بنات يابيس جلعاد. وما كفّوهم هكذا * (١٥) وندم الشعب
على ما صار في بنيامين. لأنّ الربّ جعل شقاً في أسباط
اسرائيل *

(١٦) وقال مشيخة الشعب: ما الذي نصنع بهؤلاء الذين
بقوا وليس لهم نساء. فإنّ نساء بنيامين قد فنين * (١٧) وقالوا:
ليكن ميراث ما يبقى لبنيامين. ولا يُحْيَ سبط من أسباط
اسرائيل * (١٨) فأمّا نحن فلا نقدر أن نزوّجهم بناتنا. لأنّنا
حلفنا وقلنا: ملعوناً يكون من يزوّج أحداً من بني بنيامين
بامرأة من بناته * (١٩) ثمّ قالوا: هوذا عيد للربّ في شيلو من
حوّل إلى حول. من شمالي بيت إيل مشارق الشمس في
السبيل الذي يصعد من بيت إيل إلى شخيم وجنوبي لبونة *
(٢٠) وأمروا بني بنيامين وقالوا لهم: انطلقوا فاكمنوا في
الكروم * (٢١) فإذا رايتم بنات شيلو يخرجن بالطبول
والدفوف. فاخرجوا من الكروم. واخطفوا لكم كلّ رجل
امرأة من بنات شيلو. وانطلقوا بهنّ إلى أرض بنيامين *
(٢٢) وإذا قدم الينا آبائهنّ واخوتهنّ يشكونكم الينا. نقول
لهم: ارحمهم لاجلنا. لأنّنا لم ياخذ أحداً منا امرأته في الحرب.

لم يصعد في عسكر الرب من جميع أسباط اسرائيل . لانهم
 حلفوا يمينا شديدة على من لم يصعد الى الرب الى مصفاة
 بالقول بانه يقتل قتلاً * (٦) فندم بنو اسرائيل على قتل بني
 بنيامين اخوتهم . وقالوا : قد هلك اليوم سبط من أسباط
 اسرائيل * (٧) ومن اين يتزوج الباقون منهم . وقد حلفنا نحن
 بالرب أن لا نزوجهم بيناتنا * (٨) وقالوا : من هو من جميع
 أسباط اسرائيل الذي لم يصعد الى قدّام الرب في مصفاة .
 ووجدوا أن اهل ياييس التي يجلعاد لم يات منهم احد الى
 الجمع * (٩) ولما عدّ الشعب . لم يوجد هناك انسان من اهل
 ياييس التي يجلعاد * (١٠) فارسلت الجماعة اليهم اثني عشر
 الف رجل من الأبطال الأقوياء . وامروهم وقالوا لهم : انطلقوا
 واضربوا اهل ياييس التي يجلعاد بقم السيف . ولا تبقوا منهم
 نساء ولا صبياناً * (١١) وهذا ما تصنعونه : حرّموا جميع
 الذكور وكل امرأة عرفها رجل * (١٢) فوجدوا في ياييس
 التي يجلعاد اربعة جارية عذراء لم يعرفن رجلاً مضاجعة
 ذكر . وجاءوا بهن الى المعسكر الى شيلو التي بارض كنعان *
 (١٣) وارسلت الجماعة كلها رسلاً الى بني بنيامين الذين
 في كهف ريمون . واستدعواهم الى الصلح * (١٤) فرجع بنو بنيامين

وهربوا
 من اربعة
 يومهم مجد
 . وجميع

يس وقتل
 خطفهم

لا يزوج
 من الشعب
 الى النساء
 . وقالوا :

اسرائيل
 ولما كان
 عليه وقوداً
 ل : (٥) من

٤٧ اليوم . جميع هؤلاء ذوو بأس * (٤٧) ودار ستاية رجل وهربوا
الى البرية الى كهف ريمون . واقاموا في كهف ريمون اربعة
٤٨ اشهر * (٤٨) ورجع بنو اسرائيل الى بني بنيامين . وضربوهم بحد
السيف من الناس حتى البهائم حتى كل ما وجد . وجميع
مدن بنيامين ودساكرها احرقوهن بالنار *

الاصحاح الحادي والعشرون

ندامة بني اسرائيل و صلحهم مع آل بنيامين . فتح مدينة ياييس وقتل
اهلها . ابقاء اربعماية عذراء وتزوج آل بنيامين بهن . خطفهم
ايضا نساء شيلوا اذ خرجن بالرقص والدفوف

(١) وحلف ايضا بنو اسرائيل في مصفاة وقالوا : لا يزوج
رجل منا ابنته لرجل من بني بنيامين * (٢) وان الشعب
جاءوا الى بيت ايل . واقاموا في ذلك المكان الى المساء
قدام الله . ورفعوا اصواتهم وبكوا بكاء شديدا . وقالوا :
(٣) لماذا اصاب بني اسرائيل هذا البلاء يارب الاله اسرائيل
بأن يهلك سبط من أسباط اسرائيل اليوم * (٤) ولما كان
الغد . بكر الشعب . وبنوا هناك مذبحا . وقربوا عليه وقودا
كاملة . وذبحوا عليه ذبائح مسلة . وقال بنو اسرائيل : (٥) من

رجال اسرائيل وبين الكمين ان يرفعوا الدخان من المدينة
 بكثرة علامة * (٢١) ولما انقلب رجال اسرائيل في الحرب .
 شرع بنيامين يضربون بني اسرائيل . وقتلوا منهم ثلاثين
 رجلاً . لانهم ظنوا انهم منهزمون من امامهم كما في الواقعة
 الاولى * (٤٠) ولما بدأت العلامة ان تعلو من المدينة كعمود
 الدخان . التفث بنو بنيامين الى خلفهم ورأوا . واذا المدينة
 كلها تصعد نحو السماء * (٤١) ورجع رجال اسرائيل . وهرب
 رجال بنيامين برعدة . لانهم رأوا ان البلاء قد نزل برؤوسهم *
 (٤٢) ورجعوا امام بني اسرائيل في طريق البرية . ولكن الحرب
 ادركتهم . والذين من المدن اهلكوهم في وسطهم * (٤٣) فحارطوا
 بنيامين وطاردوهم بسهولة . وادركوهم قبالة جبعة في ناحية
 شروق الشمس * (٤٤) وقتل في ذلك الموضع من بني بنيامين
 ثمانية عشر الف رجل . جميع هؤلاء أبطال مقاتلة * (٤٥) والذين
 بقوا من بنيامين داروا وهربوا الى البرية الى ناحية كهف
 يدعى رمون . فلقطوا منهم في السكك خمسة آلاف رجل .
 ثم طردوهم الى جدعوم . وقتلوا ايضاً منهم الف رجل *
 (٤٦) وهكذا جميع الذين قتلوا من بنيامين في اماكن مختلفة
 كانوا خمسة وعشرين الف رجل حامل سلاح في ذلك

واخذوا
 السكك
 الى جبعة
 (٢٢) وقال
 ك * فقال
 السكك *
 نوا في بعل
 جبعة *
 تخبون من
 امين . ولم
 . وقتل
 وعشرين
 فرأى بنو
 مكاناً
 الى جبعة *
 وزحفوا .
 ليعاد بين

بنيامين للقاء الشعب. وانجذبوا عن المدينة. واخذوا

يضربون من الشعب قتلى كالיום الاول والثاني في السكك

التي الواحدة منها تصعد الى بيت ايل . والاخرى الى جبعة

في الحقل. وقتلوا من بني اسرائيل نحو ثلاثين رجلاً* (٢٢) وقال

بنو بنيامين: قد انهزموا قد امانا كما انهزموا قبل ذلك * فقال

بنو اسرائيل : نهزم حتى نخيم عن المدينة الى السكك *

(٢٢) فقام رجال اسرائيل كلهم من مواضعهم . واصطفوا في بعل

تامر. وثار كمين اسرائيل من مكانه من عراء جبعة *

(٢٤) وجاء من مقابل جبعة عشرة آلاف رجل منتخبون من

جميع اسرائيل . وكانت الحرب شديده على بني بنيامين . ولم

يعلموا أن قد نزل بهم البلاء من كل جانب *

(٢٥) وكسر الرب بني بنيامين قدام بني اسرائيل . وقتل

بنو إسرائيل من بني بنيامين في ذلك اليوم خمسة وعشرين

الفأ ومایة رجل مُقَاتِلَةٌ أَبْطَالًا بِاجْمَعِمْ * (۴۶) فرای بنو

بنیامین آنہم قد انکسروا۔ واعطی رجال اسرائیل مکانًا

لبنيامين. لانهم توكلوا على الكمين الذي جعلوه على جبعة *

(٣٧) فقام الذين في الكمين مسرعين . واقتحموا جبعة وزحفوا .

وضربوا في المدينة كلها بقم السيف * (٢٨) وكان الميعاد بين

٢٢ للحرب في الموضع الذي حاربوا فيه في اليوم الاول * (٢٢) وصعد
بنو اسرائيل . فبكوا امام الرب الى المساء . وسألوا من الرب
وقالوا : انعود في محاربة بني بنيامين اخوتنا * فقال لهم الرب :
٢٤ اصعدوا اليهم * (٢٤) فتقدم بنو اسرائيل في اليوم الثاني لمحاربة
٢٥ بني بنيامين * (٢٥) وخرج بنو بنيامين اليهم من جبعة في اليوم
الثاني . فقتلوا ايضا من بني اسرائيل ثمانية عشر الف رجل
٢٦ الى الارض . وكان جميع الذين قتلوا ابطالا * (٢٦) فصعد
جميع بني اسرائيل كل الشعب واتوا بيت ايل . وبكوا وجلسوا
هناك امام الرب . وصاموا ذلك اليوم الى المساء . وقرَّبوا
٢٧ وقودا وذبائح مسيلة قدَّام الرب * (٢٧) وسأل بنو اسرائيل
الرب في احوالهم . وكان تابوت عهد الله في تلك الايام هناك *
٢٨ (٢٨) وكان فنحاس بن اليعازر بن هارون واقفا امامه في تلك
الايام . فسأل بنو اسرائيل الرب وقالوا : انعود نخرج لمحاربة بني
بنيامين اخوتنا . ام نكف عنهم * فقال لهم الرب : اصعدوا .
لأنني في الغد ادفعهم بايديكم *

٢٩ (٢٩) فصير بنو اسرائيل على جبعة كمينًا واحاطوا بها *
٣٠ (٣٠) وصعد بنو اسرائيل على بني بنيامين في اليوم الثالث .
٣١ واصطفوا عند جبعة كالمرَّة الاولى والثانية * (٣١) فخرج بنو

فخرجوا
اليوم
من
مددهم
رجل
لشجرة

فكان
وكلمهم
وا من
لمة بني
ش بنو
رجال
للحرب
من بني

ارض *
صطفوا

بنو بنيامين أن يقبلوا قول اخوتهم بني اسرائيل *

(١٤) فاجتمع بنو بنيامين من المدن الى جبعة ليخرجوا

ويقاتلوا بني اسرائيل * (١٥) وأحصي بنو بنيامين في ذلك اليوم

من المدن . وكان عددهم ستة وعشرين الف رجل ممن

يخطر السيف . ما عدا اهل جبعة الذين كان عددهم

سبعماية رجل منتخبين . (١٦) من جميع هذا الشعب سبعماية رجل

منتخبون عسرة . كل امرئ منهم يرمي بالمقلاع الحجر على الشجرة

فلا يخطي *

(١٧) وأحصي رجال اسرائيل ما عدا بني بنيامين . فكان

عددهم اربعمائة الف رجل من مختطي السيف . وكلهم

مقاتلة * (١٨) فنهضوا وصعدوا الى بيت ايل . وطلبوا من

الله . وقال بنو اسرائيل : من يصعد منا اولاً لمقاتلة بني

بنيامين * فقال لهم الرب : يهوذا يكون اولاً * (١٩) فنهض بنو

اسرائيل من باكر . ونزلوا على جبعة * (٢٠) وخرج رجال

اسرائيل لمحاربة بنيامين . واصطف رجال اسرائيل للحرب

عند جبعة * (٢١) فخرج بنو بنيامين من جبعة . وقتلوا من بني

اسرائيل في ذلك اليوم اثنين وعشرين الف رجل الى الارض *

(٢٢) ونقوى الشعب رجال اسرائيل . وعادوا فاصطفوا

٢٢

٢٤

٢٥

٢٦

٢٧

٢٨

٢٩

٣٠

٣١

٥ بعْل المرأة المقتولة وقال : جئتُ الى جبعة التي لبنيامين انا
 وسرَّيتي لنبيت فيها * (٥) فوثب الي اهل جبعة . واحاطوا علي
 بالبيت ليلاً . وارادوا قتلي . وحملوا علي سرَّيتي بشدة شهوتهم
 ٦ حتَّى ماتت * (٦) فاخذتُ سرَّيتي وقطعتها . وارسلتها الى
 جميع حقول ميراث اسرائيل . لانهم فعلوا قباحةً ورذالةً في
 ٧ اسرائيل * (٧) فها انكم انتم يا بني اسرائيل قد حضرتم جميعاً .
 ٨ هاتوا حكمكم ورايكم هاهنا * (٨) فنهض الشعب كله كرجل
 واحد . وقالوا : لا ينصرف رجل منا الى منزله . ولا يرجع
 ٩ انسان منا الى بيته * (٩) ولكن هذا هو الامر الذي نصنع على
 ١٠ جبعة : نلقي عليها القرعة . (١٠) فناخذ من كل مائة عشرة
 رجال من كل أسباط اسرائيل . ومن الالف الرجل مائة
 رجل . ومن عشرة الآلاف الفا . ورسلمهم فيميشون زادا
 للعسكر . ليفعلوا عند دخولهم جبعة التي لبنيامين مثل كل
 ١١ القباحة التي صنع اهلها باسرائيل * (١١) واجتمع كل رجال
 ١٢ اسرائيل على المدينة متفقي القلوب كرجل واحد * (١٢) وارسل
 أسباط اسرائيل رجالاً الى كل قبائل بنيامين وقالوا لهم :
 ١٣ ما هذا الشر الذي صنع فيكم * (١٣) فادفعوا القوم الائمة
 الذين في جبعة . لنقتلهم ونصرف الشر من اسرائيل . فلم يشأ

امها .
 كان
 عدوا
 رتبوا

لرجل

رجل
 امام
 جميع
 بعماية
 ن قد
 تكلموا
 دوي

سَكِينًا وَاَمْسَكَ سَرِيَّتَهُ فَقَطَعَهَا اثْنَتَيْ عَشْرَةَ قِطْعَةً بِعِظَامِهَا .
 ٢٠ وَاَرْسَلَهَا اِلَى جَمِيعِ حُدُودِ إِسْرَائِيلَ * (٢٠) وَكُلَّ مَنْ رَأَاهَا . كَانَ
 يَقُولُ : لَمْ يَكُنْ مِثْلَ هَذَا وَلَمْ يُبْصَرْ فِي إِسْرَائِيلَ مِنْذُ يَوْمٍ صَعِدُوا
 مِنْ اَرْضِ مِصْرَ اِلَى هَذَا الْيَوْمِ . فَافْكِرُوا فِي ذَلِكَ . وَرَتَّبُوا
 لَكُمْ رَأْيًا فِي هَذَا الْاَمْرِ . وَتَكَلَّمُوا *

الاصحاح العشرون

مُحَارَبَةُ اَسْبَاطِ إِسْرَائِيلَ لِبَنِي بَنِيَامِينَ لِسَبَبِ مَا جَرَى بِرَأْسِ الرَّجُلِ
 ٩ اللَّاوِيِّ . تَوَاقَعَهُمْ مَعَهُمْ فِي الْقِتَالِ مَرَّتَيْنِ . ثُمَّ ثَالِثَةً بِاَمْرِ الرَّبِّ .
 ١٠ كَسَرَهُمْ اَبَاهُمْ تَمَامًا اِلَّا سِتْمَاةً مِنْهُمْ
 لَجَأُوا اِلَى الْبَرِّيَّةِ .

١ (١) وَخَرَجَ بَنُو إِسْرَائِيلَ كُلُّهُمْ . وَاجْتَمَعُوا جَمِيعًا كَرَجُلٍ
 وَاحِدٍ مِنْ دَانَ اِلَى بَشْرَسِيعَ مَعَ اَرْضِ جَلْعَادَ . وَقَامُوا اِمَامَ
 ٢ الرَّبِّ فِي مِصْفَاةَ * (٢) وَوَقَفَ وَجْهُ كُلِّ الشَّعْبِ جَمِيعَ
 ١١ اَسْبَاطِ إِسْرَائِيلَ فِي مَجْمَعِ شَعْبِ اللَّهِ . وَكَانَ عِدْدُهُمْ اَرْبَعَاةَ
 ١٢ اَلْفٍ رَاجِلٍ مُحْتَطَرٍ سَيْفَ * (٣) وَسَمِعَ بَنُو بَنِيَامِينَ اَنْ قَدْ
 ١٣ صَعِدَ بَنُو إِسْرَائِيلَ اِلَى مِصْفَاةَ . فَقَالَ بَنُو إِسْرَائِيلَ : تَكَلَّمُوا
 ٤ كَيْفَ كَانَتْ هَذِهِ الْقِبَاحَةُ * (٤) فَاجَابَ الرَّجُلُ اللَّاوِيُّ

علفًا. فغسلوا أقدامهم. وأكلوا وشربوا *

٢٢ فلما طابت أنفسهم. اجتمع عليهم اهل المدينة بنو

بليعال فاحاطوا بالبيت. وجهدوا الباب. وكلوا الرجل

صاحب البيت الشيخ وقالوا: اخرج الينا الرجل الذي

٢٣ دخل بيتك لنعرفه * (٢٢) فخرج الرجل اليهم صاحب البيت

وقال لهم: لا يا اخوتي. لا تتركبوا هذه السيئة. لان هذا

٢٤ الرجل دخل بيتي. فارتدوا عن هذا القبيح * (٢٤) لي ابنة

عذراء. وللرجل سرية. اخرجها اليكم. فاذلوها واصنعوا

بهما ما احببتم. ولا تتركبوا هذا الامر القبيح مع هذا الرجل *

٢٥ فلم يقبل القوم كلامه. فاخذ الرجل سرية. واخرجها

اليهم خارجا. فارتكبوا فيها شهوتهم. وفجروا بها الليل كله

٢٦ الى الصباح. فلما طلع الفجر. تركوها * (٢٦) فجاءت المرأة عند

الصباح الى باب البيت الذي كان فيه سيدها. فوقعت

٢٧ عند الباب الى الضوء * (٢٧) فقام سيدها باكرا. وفتح ابواب

البيت. وخرج لينطلق في طريقه. واذا بالمرأة سريته

٢٨ مطروحة على باب البيت ويداها على العتبة * (٢٨) فقال

لها: قومي ننطلق. فلم يكن من يجيبه. فاخذها على الحمار.

٢٩ وقام الرجل وانطلق الى محله * (٢٩) ولما دخل بيته. اخذ

سير

نبت

ابت

*

ونزل

واذا

رجل

اهل

رجل

اين

يق.

ا من

بيت

علف

متك

قال

هو

لحميرهم

١٣ غريبة. حيث ليس هنا احد من بني اسرائيل. ولكن نسير
 الى جبعة * (١٣) وقال لفتاه: تعال نقصد احد الاماكن ونبيت
 ١٤ في جبعة او في الرامة * (١٤) وجازوا يابوس وذهبوا. فغابت
 عليهم الشمس وهم عند جبعة التي في سبط بنيامين *
 ١٥ (١٥) فقالوا الى هناك ليدخلوا ويبيتوا في جبعة. فدخل ونزل
 ١٦ في سوق المدينة. ولم يدخلهم احد الى منزله للمبيت * (١٦) واذا
 برجل شيخ جاء من عمله من الحقل عند المساء. وكان الرجل
 من جبل افرايم. ولكنه كان غريباً في جبعة. وكان اهل
 ١٧ ذلك البلد بنيامينيين * (١٧) فرفع الشيخ طرفه. فنظر الرجل
 المسافر في سوق المدينة. فقال له الرجل الشيخ: الى اين
 ١٨ تريد. ومن اين اقبلت * (١٨) قال له: نحن ماروا طريق.
 خرجنا من بيت لحم يهوذا نريد عقاب جبل افرايم. انا من
 هناك. وقد مضيت الى بيت لحم يهوذا. وانا منطلق الى بيت
 ١٩ الرب. وليس من يدخلني الى منزله * (١٩) ومعى ايضا علف
 وقضيم لحميرنا. ومعى من الخبز والخمر ما يكفيني انا وامتك
 ٢٠ والفتى الذي مع عبيدك. وليس لنا حاجة الى شيء * (٢٠) قال
 له الرجل الشيخ: السلام عليك. كل ما تحتاج اليه هو
 ٢١ علي. فلا تبين في السوق * (٢١) فادخله منزله. وطرح لحميرهم

- ٥ ابو الفتاة . فمكث معه ثلاثة ايام في اكل وشرب . وباتوا هناك * (٥) وفي اليوم الرابع بكروا صباحا . وقاموا لينصرفوا * فقال ابو الجارية لصهره : اسند قلبك بكسرة خبز . وبعد
- ٦ ذلك تنطلقون * (٦) فجلسا جميعا . واكلا معا وشربا * ثم قال ابو الجارية للرجل : ان احببت . فامكث عندنا اليوم .
- ٧ فيطيب قلبك * (٧) ولما نهض الرجل لينصرف . الح عليه حموه . فعاد وبات هناك * (٨) ثم قام باكرا في الغد في اليوم
- ٨ الخامس . وتهدأ لينصرف . فقال له ابو الصبية : اسند قلبك . وتوانوا حتى تضحى * ثم تغدبا جميعا * (٩) ونهض الرجل
- ٩ لينصرف هو وسريته وفتاه . فقال له حموه ابو الفتاة : ان النهار قد مال الى الغروب . فيتوا الآن . ها قد جنح النهار . بيت هنا وتنعم معنا . وغدا تبكرون في طريقكم . وتسير الى
- ١٠ بيتك * (١٠) فلم يحب الرجل ان يبيت . بل خرج وانصرف . واتى الى مقابل يابوس (وهي اورشليم) ومعه حماران
- موقوران . وسريته معه *
- ١١ (١١) فلما صاروا عند يابوس . امسوا وقد قرب غروب الشمس . فقال الفتى لمولاه : ايت بنا نمل الى مدينة اليابوسيين
- ١٢ هذه لنبيت فيها * (١٢) قال له مولاه : لا نمل الى مدينة

كان
لهم
رافي
معا
فيها
ك *

صد
ل

امراة
لقت
مناك
اثرها
م
حموه

اسم المدينة دان باسم دان ابيهم الذي ولد لاسرائيل. وكان
 ٢٠ اسم المدينة قبل ذلك كيش * (٢٠) ونصب بنو دان لهم
 المنحوت. وجعلوا يهوناثان بن جرشوم بن موسى وبنيه اخبارا في
 ٢١ سبط دان الى اليوم الذي فيه سبيت الارض * (٢١) ووضعوا
 لانفسهم صنم منجا الذي عمله. كل الايام التي كان فيها
 بيت الله في شيلو * وفي تلك الايام لم يكن في اسرائيل ملك *

الاصحاح التاسع عشر

اتخذ رجل لاوي سرية من بيت لحم. رجوعها الى بيت ابيها. قصه
 اياها. نزوله عند رجل شيخ في جبعة. عمل اهل المدينة الفاحش
 في المرأة. تقطيع اللاوي اياها ١٢ قطعة وارسال القطع
 الى اسباط اسرائيل

١ (١) كان رجل لاوي يسكن سفح جبل افرايم. فاتخذ له امرأة
 ٢ سريّة من بيت لحم يهوذا * (٢) فزنت عليه سريته. وانطلقت
 من عنده الى بيت لحم يهوذا الى بيت ابيها. ومكثت هناك
 ٣ اربعة اشهر من الايام * (٣) ثم إن زوجها انطلق في اثرها
 ليقابلها ويردها ومعه غلامه وحماران. فادخلته الى بيت
 ٤ ابيها * فلما رآه حموه. استقبله وفرح به * (٤) وامسكه حموه

- ٢٠ وقبيلة في اسرائيل * (٢٠) فلما سمع الكاهن . طابت نفسه .
 واخذ الافود والترافيم والمنحوت . ودخل في وسط القوم *
 ٢١ ثم حثوا في السير . ووضعوا قدامهم الصغار والمواشي
 ٢٢ والتقل * (٢٢) فلما تباعدوا عن بيت ميخا . اجتمع الرجال
 الذين كانوا في البيوت التي عند بيت ميخا . وادركوا بني
 ٢٣ دان * (٢٣) وكانوا يصيحون على بني دان . فالتفتوا وقالوا
 ٢٤ لميخا : ما بالك تصيح خلفنا * (٢٤) قال لهم : اخذتم آلهتي التي
 صنعتها لي مع الحبر وذهبتهم . فما لي بعد . وكيف تقولون لي ما
 ٢٥ بالك * (٢٥) فقال له بنو دان : من الآن لا تعد تكلمنا . لئلا
 يقع بكم قوم منا بمرارة نفس . فتهلك انت وجميع اهل
 ٢٦ بيتك * (٢٦) وانصرف بنو دان في طريقهم * فلما رأى ميخا
 أنهم اقوى منه . انصرف ورجع الى بيته *
 ٢٧ واما هم فاخذوا ما صنع ميخا والحبر الذي كان له .
 وجاءوا الى ليش . ودخلوا على شعب مستريح مطمئن .
 ٢٨ وضربوا بهم مجد السيف . واحرقوا المدينة بالنار * (٢٨) ولم
 يكن احد يعينهم . لان المدينة كانت بعيدة عن صيدون .
 ولم يكن بينهم وبين احد الناس مباشرة . وكانت المدينة في
 ٢٩ عمق بيت راخوب . فبنوا المدينة ثانية وسكنوها * (٢٩) ودعوا

الى
هو
رايم .
جال
هل
وكا .
اك .
سلموا
كانوا
واما
عدوا
نرافيم
رجل
غذوا
هذا
فيك
ان
سبط

ونزلوا في قرية يعريم التي بارض يهوذا. من اجل هذا الى
 هذا اليوم دُعي اسم ذلك الموضع معسكر دان. وها هو
 ١٣ خلف قرية يعريم * (١٣) وجازوا من هناك الى جبل افرايم.
 ١٤ وساروا حتى انتهوا الى بيت ميخا * (١٤) فاجاب الخمسة الرجال
 الذين كانوا قد ذهبوا ليجسوا ارض ليش وقالوا لاختوتهم: هل
 لكم علم أنَّ في هذه البيوت افودًا وترافيم ومنحوتًا ومسبوكًا.
 ١٥ فانظروا الآن ما الذي يحسن برايكم * (١٥) فمالوا الى هناك.
 ودخلوا بيت المشابب اللاوي الذي كان ببيت ميخا. وسلموا
 ١٦ عليه * (١٦) فامَّا ستمائة الرجل المسلحون بعدة الحرب فكانوا
 ١٧ قيامًا عند مدخل الباب. هولاء من بني دان * (١٧) وامَّا
 الخمسة الرجال الذين انطلقوا ليجسوا الارض. فصعدوا
 ودخلوا الى هناك. واخذوا المنحوت والافود والترافيم
 والمسبوك. وكان الحبر قائمًا عند الباب مع ستمائة الرجل
 ١٨ المسلحين بعدة القتال * (١٨) فدخل هولاء بيت ميخا. واخذوا
 المنحوت والافود والترافيم والمسبوك. فقال لهم الحبر: ما هذا
 ١٩ الذي تصنعون * (١٩) فقالوا له: كف. وضع يدك على فيك
 والمحقنا. فتكون لنا ابا وحبرًا. اي الامرين خير لك. اَنَّ
 تكون حبرًا في بيت رجل واحد. ام اَنَّ تكون حبرًا في سبط

٢٠

٢١

٢٢

٢٣

٢٤

٢٥

٢٦

٢٧

٢٨

٢٩

- ٤ هاهنا . ولماذا اتيت الى هذا المكان * (٤) قال لهم : صنع لي
 ٥ ميخا كذا وكذا . واستاجرني فصرتُ له حبراً * (٥) فقالوا
 له : اطلب لنا من الله . وانظر هل نفلح في الطريق الذي
 ٦ توجهنا فيه * (٦) قال لهم الحبر : سيروا بسلام . لان الطريق
 الذي توجهتم فيه هو مستقيم قدّام الرب *
 ٧ (٧) فانطلق الرجال الخمسة . وصاروا الى ليش . ورأوا
 الشعب الذين فيها ساكنين بغير خوف كعادة الصيدونيين
 مستريحين مطمئنين . وليس في الارض من يؤذي في امر من
 الامور وارث رياسة . وأن موضعهم بعيد من الصيدونيين
 ٨ ومنفرد من جميع الناس * (٨) فرجعوا الى اخوتهم الى صرعة
 واشتاؤل . فقال لهم اخوتهم : ماذا فعلتم * فقالوا لهم :
 ٩ (٩) قوموا بنا نصعد اليهم . لأننا رأينا ارضهم صالحة جداً . وانتم
 ساكنون . فلا تكسلوا ان تنطلقوا لتدخلوا وتملكوا الارض *
 ١٠ (١٠) فاذا اتيتم . توافقون الى شعب مطمئن والى ارض واسعة
 الطرفين . ان الله قد دفعها ليدكم . مكان ليس فيه عوز الى
 شيء من الاشياء التي على الارض *
 ١١ (١١) فانطلق من هناك من عشيرة دان من صرعة
 ١٢ واشتاؤل ستماية رجل مسلحون بسلاح القتال * (١٢) وصعدوا

أيد
 بنجا
 قد

وكان
 لانهم
 سباط
 رجال
 رض
 س
 فلما
 والى
 تصنع

١٢ الرجل . وصار الغلام له كاحد بنيهِ * (١٢) وملاً ميخا يد
 ٥ اللاوي . وصار الغلام حبراً له . وكان في بيت ميخا *
 ١٣ (١٣) وقال ميخا : الآن ايقنتُ أَنَّ الربَّ يحسن اليَّ . لانه قد
 ٦ صار لي واحدٌ من اللاويين حبراً *

الاصحاح الثامن عشر

ارسال بني دان جواسيس . ذهاب ٦٠٠ منهم ليلتمسوا لهم
 ارضاً . اخذهم الصنم من عند ميخا مع كاهنهِ . فتحهم
 مدينة لبش وسكونهم فيها

١ (١) في تلك الايام لم يكن في اسرائيل ملك . وكان
 ٨ في تلك الايام سبط دان يطلبون لهم ميراثاً ليسكنوا . لانهم
 ٩ لم يكونوا قد اخذوا لهم ميراثاً الى ذلك اليوم بين أسباط
 ٢ اسرائيل * (٢) فارسل بنو دان من عشيرتهم خمسة رجال
 ١٠ منهم رجالاً ابطالاً من صرعة ومن اشتاول ليحسوا الارض
 ويفحصوها . وقالوا لهم : انطلقوا واستخبروا عن الارض *
 ٢ فاتوا الى جبل افرام ودخلوا بيت ميخا . وباتوا هناك * (٣) فلما
 ١١ كانوا في بيت ميخا . عرفوا صوت الفتى اللاوي . فمالوا الى
 ١٢ هناك وقالوا له : من جاء بك الى هاهنا . وما الذي تصنع

فقالت له امه: اتي قد قدستُ تقديساً هذه الفضة ونذرتها
 للرب. ليتخذها ابني من يدي ويجعل منها صنماً منحوتاً وصنماً
 مسبوكاً. فالآن اردّها عليك * (٤) فردّ الفضة على امه.
 فاخذت امه مايتي مثقال من الفضة. فاعطتها للصائع.
 فصنع منها صنماً منحوتاً وصنماً مسبوكاً. وكان ذلك في بيت
 ميخا * (٥) وكان للرجل ميخا في منزله بيت للالهة. فعمل افوداً
 وترافيم اي لباس أجبار وأصنام. وملاً يد احد بنيهِ. فصار
 له حبراً * (٦) وفي تلك الايام لم يكن ملك في اسرائيل.
 لكن كل انسان كان يعمل ما حسن في عينيه *
 (٧) وكان فتي من بيت لحم يهوذا من قبيلة يهوذا.
 وهو كان لاويّاً وكان ساكناً هناك * (٨) فخرج الرجل من
 المدينة من بيت لحم يهوذا يطلب مكاناً يسكن فيه. فجاء
 في طريقه الى جبل افرام. ونزل الى بيت ميخا * (٩) فقال
 له ميخا: من اين اقبلت * قال له: انا انسان لاوي من بيت
 لحم يهوذا. خرجت لاطلب مكاناً موافقاً اسكن فيه *
 (١٠) قال له ميخا: اسكن عندي. وكن لي ابا وحبراً. وانا
 اعطيك كل سنة عشرة من الفضة وبدلة ثياب وقوتك *
 فانطلق معه اللاوي * (١١) فرضي اللاوي أن يقيم عند

ض
 قائماً
 قال
 موة.
 فيه.
 قتلهم
 مملوّه
 نوح

منهم
 وقال
 نيك
 ذت
 ابني
 مة *

٣٩ من الفلسطينيين نعمة واحدة عن عيني كليهما * (٢٩) وقبض
 ٣٠ شمشون على العمودين المتوسطين اللذين كان البيت قائماً
 عليهما . واستند عليهما الواحد يمينه والآخر يساره * (٣٠) وقال
 شمشون : لتهلك نفسي مع الفلسطينيين . وانحني بقوة .
 فسقط البيت على الرؤساء وعلى كل الشعب الذي فيه .
 فكان الموتي الذين املتهم في موته أكثر من الذين قتلهم
 ٣١ في حياته * (٣١) ونزل اخوته وجميع بيت ابيه . وحملوه
 واصعدوه . ودفنوه بين صرعة واشتاؤل في قبر منوح
 ابيه * وهو كان قاضياً لبني اسرائيل عشرين سنة *

الاصحاح السابع عشر

عمل ام ميخا له صنما من الفضة الماخوذة منها . اقامة ميخا للصنم
 ولئلا كاهناً . ثم رجلاً لاويًا من بيت لحم

١ (١) وكان رجل من جبل افرايم اسمه ميخا * (٢) وقال
 لامه : الالف والمائة مثقال الفضة التي أخذت منك
 وانت حلفت عليها وقلت ايضاً في اذني . قد اخذت
 الفضة وهي عندي * قالت له امه : مبارك انت يا ابني
 ٢ للرب * (٣) فرد الى امه الالف والمائة مثقال الفضة *

فلسطين عليك يا شمشون * فانتبه من نومه . وقال في قلبه :
 أخرج كما في كل دفعة وأنتفض . ولم يعلم أن الرب قد
 ٢١ فارقه * (٢١) فاخذ اهل فلسطين . وقلعوا عينيه . ونزلوا به
 الى غزة . وشدوه بسلاسل من نحاس . وصار يطحن في
 ٢٢ السجن * (٢٢) وابتدأ شعر راسه ان ينبت من بعد ما حلقوه *
 ٢٣ (٢٣) وأما روساء اهل فلسطين فاجتمعوا ليدبحوا ذبيحة
 عظيمة لداغون الالههم . وصنعوا وليمة . وقالوا : قد دفع الالهنا
 ٢٤ بيدنا شمشون عدونا * (٢٤) فنظر المجمع كله . وكانوا يجدون
 الالههم قائلين : قد دفع الالهنا بيدنا عدونا الذي اخرج
 ٢٥ ارضنا وكثر قتلانا * (٢٥) فلما طابت نفوسهم . قالوا : ادعوا
 شمشون ليلعب قدأمننا * فدعوا شمشون من السجن . فلعب
 ٢٦ امامهم . واقاموه بين الاعمدة * (٢٦) فقال شمشون للغلام
 الماسك بيده : دعني امسك الاعمدة التي قائم عليها البيت .
 ٢٧ لاستند عليها * (٢٧) وكان البيت ممتلئاً من الرجال والنساء .
 وكان هناك جميع روساء اهل فلسطين . وفوق سطح البيت
 نحو ثلاثة آلاف من الرجال والنساء . ينظرون الى شمشون
 ٢٨ وهو يلعب * (٢٨) فدعا شمشون الرب وقال : اطلب اليك
 يا ربي والهي ان تذكرني وتقويني هذه الدفعة فقط . لانتقم

١٢ شمشون . والكمين جالس في المخدع * فقطعها عن ذراعيه
 كالخيط * (١٣) فقالت دليمة لشمشون : حتى الآن خنلتني
 وقلت لي الكذب . فاخبرني بماذا توثق * فقال لها : إن
 ١٤ انتِ ضفرت سبع خصل شعر راسي مع النول * (١٤) فمكنتها
 بالوتد . وقالت له : الفلسطينيون عليك يا شمشون * فانتبه
 ١٥ من نومه . وقلع وتد النسيج والنول * (١٥) فقالت له : كيف
 نقول انا احبك . وقلبك ليس معي . هذه ثلاث مرات قد
 ١٦ خنلتني ولم تخبرني بماذا تكون قوتك العظيمة * (١٦) فلما
 ضايقته بكلامها اياماً كثيرة والحّت عليه . ضاقت نفسه
 ١٧ الى الموت * (١٧) فاطلعها على كل ما في قلبه . وقال لها : لم
 تعمل على راسي موسى . لاني انا نذير الله من بطن امي . فان
 حلق راسي . تفارقني قوتي . واضعف واصير كواحد من
 ١٨ الناس * (١٨) فلما رأت دليمة أنه قد اخبرها بكل ما في قلبه .
 ارسلت فدعت رؤساء اهل فلسطين وقالت : اصعدوا
 هذه الدفعة ايضاً . فانه قد كشف لي كل قلبه * فصعد اليها
 ١٩ رؤساء اهل فلسطين . واصعدوا الفضة بايديهم * (١٩) واما هي
 فانامتة على ركبتيها . ودعت رجلاً . وحلقت سبع خصل
 ٢٠ راسه . وابتدأت باذلاله . وفارقتة قوته * (٢٠) وقالت : اهل

راس الجبل الذي تلقاء حبرون *

(٤) وحدث بعد ذلك أنه أحب امرأة في وادي سوراق. ٤

اسمها دليلة * (٥) فصعد رؤساء اهل فلسطين اليها. وقالوا ٥

لها: اخذعيه. وانظري بماذا تكون قوته العظيمة. وبماذا

نقدر عليه لنوثقه ونذله. ونحن ندفع اليك كل رجل منا

الفا ومائة من الفضة * (٦) فقالت دليلة لشمشون: اخبرني ٦

بماذا تكون قوتك العظيمة. وبماذا تؤثّق لاذلالك *

(٧) فقال لها شمشون: اذا هم ربطوني بسبعة اوتار ندية لم ٧

تكن قد جفت. اضعف واصير كواحد من الناس *

(٨) فصعد اليها رؤساء الفلسطينيين بسبعة اوتار طرية لم ٨

تكن قد جفت. فشده بها. (٩) والكمين موجود عندها ٩

في الخدع * فقالت له: عليك الفلسطينيين يا شمشون *

فقطع الاوتار كما يُقطع فتيل الكتان اذا شم رائحة النار.

ولم يعلم باي شيء تكون قوته * (١٠) فقالت دليلة لشمشون: ١٠

ها قد خنلتني وقلت لي الكذب. فاخبرني الآن بماذا تؤثّق *

(١١) فقال لها: اذا اوثقوني بحبال جديدة لم تستعمل. اضعف ١١

واصير كواحد من الناس * (١٢) فاخذت دليلة حبالاً ١٢

جديدة. واوثقت بها وقالت له: الفلسطينيين عليك يا

١٩ العطش وأقع في يد الغُلف * (١٩) فشقَّ الله الكفَّة التي في
الفكَّ . فخرج منها ماء . فشرب ورجعت روحه اليه وانتعش .
لذلك دعا اسم ذلك المكان عين الداعي الذي في الفكَّ
٢٠ الى هذا اليوم * (٢٠) وقضى لاسرائيل في أيام الفلستينيين
عشرين سنة *

الاصحاح السادس عشر

ذهاب شمشون الى غزّة . واخذهُ مصراعي باب المدينة الى الجبل .
تزوَّجه بدليلة . لحاجة دليلة عليه لتعرف سبب قوته . كشفته
لها ذلك . قبض اهل فلسطين عليه وقلع عينيه .
اهلاكهُ نفسه مع ٢٠٠٠ منهم

١ (١) ثمَّ انطلق شمشون الى غزّة . فنظر هناك امرأة زانية .
٢ فدخل اليها * (٢) فسمع اهل غزّة أنَّ شمشون قد دخل
المدينة . فاحاطوا به وكنوا له كلَّ الليل عند باب المدينة .
وجعلوا ينتظرونهُ سرّاً تلك الليلة كلّها بنية ان يقتلوه في
٣ الصبح عند خروجه * (٣) فرقد شمشون الى نصف الليل . ثمَّ
قام في نصف الليل . واخذ مصراعي باب المدينة والقائمتين .
وقلعهما مع العارضة . وجعلهما على عاتقه . وصعد بهما الى

١١ صنع بنا * (١١) فنزل ثلاثة آلاف رجل من يهوذا . واتوا
الى كهف صخرة عيظم . وقالوا لشمشون : أما تعلم أن اهل
فلسطين متسلطون علينا . لِمَ فعلت هذا الفعل بنا *
١٢ فقال لهم : كما صنعوا لي . كذلك انا صنعتُ بهم * (١٢) قالوا
لَهُ : قد اتينا لنوثقك وندفعك للفلسطينيين * قال لهم
١٣ شمشون : احلفوا لي أنكم لا تقتلونني * (١٣) قالوا لَهُ : لا نقتلك .
لكن نوثقك وندفعك بأيديهم . ولكن قتلاً لا نقتلك *
١٤ فاوثقوه بمجولين جديدين . واصعدوه من الصخرة * (١٤) فجاء
الى لحي . فصاح الفلسطينيون للقائه * فحلَّ عليه روح
الرب . فكان الحبلان اللذان كان موثقاً بهما كحيط كتان
١٥ أحرق بالنار . فانحلَّ الوثاق عن يديه * (١٥) فوجد فكَّ
حمارٍ طرياً . فمَدَّ يدهُ واخذه . وقتل به الف رجل *
١٦ فقال شمشون : بفكِّ حمار كومة كومتين . بفكِّ حمار
١٧ قتلتُ الف رجل * (١٧) فلما فرغ من كلامه . رمى فكَّ
الحمار من يده . ودعا اسم ذلك المكان رامة لحي ابيه مَرَمَى
الفكِّ *

١٨ (١٨) ثم إِنَّهُ عطش جداً . فدعا الرب وقال : انت
اعطيت هذا الخلاص العظيم بيد عبدك . ولأن اموت من

قال :

خول .

بلك .

قال :

صنعتُ

لب .

لا بين

عل .

والزرع

مع هذا

امراته

حرقوها

لتم هذا

م ضرباً

عيظم *

وتفرقوا

لماذا :

ع به كما

٢ شمشون امراته . رحل اليها جدياً من المعزى * (٢) وقال :
 أدخل الى امراتي في مخدعها * ولكن اباهها منعه الدخول .
 وقال ابوها : ظننتُ انك قد كرهتها . فزوجتها من خليلك .
 ٣ هذه اختها الصغيرة احسن منها . تزوج بها موضعها * (٣) قال
 لهم شمشون : فمن الآن انا بري من الفلسطينيين اذا صنعتُ
 ٤ بهم شراً * (٤) وانطلق شمشون . وامسك ثلاثماية ثعلب .
 واخذ مشاعل وجعل ذنباً الى ذنب . ووضع مشعلاً بين
 ٥ كل ذنبيين في الوسط * (٥) واشعل ناراً في المشاعل .
 واطلقهن بين زروع الفلسطينيين . واحرق الأكداس والزرع
 ٦ والكروم والزيتون * (٦) فقال اهل فلسطين : من صنع هذا
 الصنيع * قالوا : شمشون صهر التني . لانه اخذ منه امراته
 وزوجها من صاحبه * فصعد اهل فلسطين . واحرقوها
 ٧ واباهها بالنار * (٧) قال لهم شمشون : ولو انكم انتم فعلتم هذا
 ٨ الفعل . فاني ايضاً انتقم منكم ثم اكف * (٨) ثم انه ضربهم ضرباً
 شديداً ساقاً على فخذه . ثم نزل وسكن في كهف صخرة عظيم *
 ٩ (٩) فصعد اهل فلسطين ونزلوا الى ارض يهوذا . وتفريقوا
 ١٠ في مكان سمي لحي اي الفك * (١٠) فقال لهم رجال يهوذا : لماذا
 صعدتم علينا * قالوا : صعدنا لنوثق شمشون ونصنع به كما

١١

الح

فل

١٢

له

١٣

لكم

١٤

فار

الى

الر

١٥

١٦

١٧

١٨

١٩

٢٠

٢١

يقيناً أنك كرمتمني ولا تحبني . قد حاجيت بني شعبي أحمية .
 وإياي لم تخبر . قال لها : أني لم اخبر بذلك ابي وامّي . فكيف
 ١٧ اخبرك انت . * (١٧) فجعلت تبكي بين يديه سبعة أيام الوليمة .
 فلما كان في اليوم السابع . اخبرها . لانها غمته . فظهرت
 ١٨ لوقتها الاحمية لبني شعبيها * (١٨) فقال له اهل المدينة . في
 اليوم السابع قبل غروب الشمس : اي شيء هو احلي من
 العسل . وما اجني من الاسد . * فقال لهم : لولا أنكم حرثتم
 ١٩ على عجلتي . لم تعلموا أحميتي * (١٩) وحل عليه روح الرب .
 فنزل الى عسقلان . وضرب هناك بثلاثين رجلاً . واخذ
 ثيابهم واعطاها للذين حلوا الاحمية * وثار غضبه . وصعد
 ٢٠ الى بيت ابيه * (٢٠) فصارت امرأة شمشون لصاحبه الذي
 كان يصاحبه *

الاصحاح الخامس عشر

احراق شمشون مزارع الفلسطينيين بثلاثمائة ثعلب بمشاعل .
 ربطة وننطبع الحبال التي ربط بها . ضربه الفأ من اهل
 فلسطين بفك حمار . عطشه وشربه من كفة الفك

(١) فلما كان من بعد مدة في أيام حصاد الحنطة . افتقد

الطريق لينظر الى رمة الاسد . واذا دبر من النخل في
جوف الاسد مع شهد العسل * (٩) فاشتار منه على كفيه .
وكان ياكل منه وهو ماش . فجاء الى ابيه وامه . واعطاها من
العسل . فاكلا . ولم يخبرها أنه اشتار العسل من جوف
الاسد *

(١٠) ونزل ابره الى المرأة . فصنع هناك شمشون وليمة . لان
الأحداث هكذا كانوا يصنعون * (١١) فلما ابصروه . اعطوه
ثلاثين رجلاً ليكونوا معه أصحاباً له * (١٢) فقال لهم شمشون :
لأحاجينكم أحمية . فان حلتموها لي في سبعة أيام الوليمة
واصنموها . اعطيتم ثلاثين خلة من الكتان وثلاثين
بدلة ثياب * (١٣) وان لم تقدرُوا ان تحلوها لي . فانتم تعطوني
ثلاثين خلة من الكتان وثلاثين بدلة ثياب * فقالوا له :
حاج أحميتك فنسمها * (١٤) قال لهم : خرج من الأكل
أكل . واحلوا خرج من الجافي * ومضت ثلاثة أيام . ولم
يقدرُوا ان يحلوا الأحمية * (١٥) فلما كان في اليوم السابع .
قالوا لامرأة شمشون : تملقي زوجك ليعملك حل الأحمية .
والأحرقناك وبيت ابيك بالنار . هل دعوتونا الى العرس
لتشحنونا * (١٦) فبكت امرأة شمشون بين يديه وقالت له :

يقينا
وايا
١٧ اخبر
فلما
١٨ لوقت
اليوم
العسل
١٩ على
فان
ثياب
٢٠ الى
كار
١

الاصحاح الرابع عشر

اتَّخَذَ شَمْشُونَ امْرَأَةً مِنْ أَهْلِ فِلَسْطِينَ . فَسَخَّ شَبِلُ اسَدَ . وَجُودُهُ فِي
فِيهِ شَهِيدٌ عَمَلٌ وَاتَّخَذَهُ احْبَبَةً مِنْ ذَلِكَ . الْقَاوَةُ الْاِحْبَابَةِ عَلَى
رَفَاقِهِ . وَقَوْفُهُمْ عَلَى تَفْسِيرِهَا مِنْ حِيلَةِ امْرَأَةِ شَمْشُونَ

- ١ (١) وَنَزَلَ شَمْشُونَ إِلَى تَمْنَةَ . فَنَظَرَ امْرَأَةً فِي تَمْنَةَ مِنْ بَنَاتِ
- ٢ الْفِلَسْطِينِيِّينَ * (٢) فَصَعِدَ وَاخْبَرَ اَبَاهُ وَامَّهُ وَقَالَ لَهَا : رَأَيْتُ
- ٣ امْرَأَةً فِي تَمْنَةَ مِنْ بَنَاتِ الْفِلَسْطِينِيِّينَ . وَالْآنَ زَوِّجُونِي بِهَا *
- ٤ (٣) فَقَالَ لَهُ اَبُوهُ وَامُّهُ : الَيْسَ امْرَأَةٌ فِي بَنَاتِ اخوتِكَ وَفِي
- ٥ شَعْبِي كُلِّهِ . حَتَّى تَنْطَلِقَ لِتَنْزَوِّجَ بِامْرَأَةٍ مِنْ بَنَاتِ أَهْلِ
- ٦ فِلَسْطِينَ الْغُلْفِ * فَقَالَ شَمْشُونَ لِاَبِيهِ : زَوِّجْنِي بِهَا . لِأَنَّهَا
- ٧ حَسُنَتْ فِي عَيْنِي * (٤) وَلَمْ يَعْلَمْ اَبُوهُ وَامُّهُ أَنَّ الْأَمْرَ مِنْ
- ٨ الرَّبِّ . لِأَنَّهُ كَانَ يَطْلُبُ لَهُ عَالَةً عَلَى أَهْلِ فِلَسْطِينَ . وَأَهْلُ
- ٩ فِلَسْطِينَ كَانُوا مُتَسَلِّطِينَ فِي ذَلِكَ الزَّمَانِ عَلَى إِسْرَائِيلَ *
- ١٠ (٥) فَنَزَلَ شَمْشُونَ وَابُوهُ وَامُّهُ إِلَى تَمْنَةَ . وَجَاءُوا إِلَى كَرُومِ
- ١١ تَمْنَةَ . فَإِذَا بِشَبِلِ اسَدٍ يَزْجُرُ لِلْقَائِهِ * (٦) فَحَلَّتْ رُوحُ الرَّبِّ
- ١٢ عَلَيْهِ . فَسَخَّهْ كَمَا يُفْسَخُ الْجَدْيُ . وَلَمْ يَكُنْ بِيَدِهِ شَيْءٌ . وَلَمْ يُخْبِرْ
- ١٣ اَبَاهُ وَامَّهُ بِمَا صَنَعَ * (٧) ثُمَّ نَزَلَ وَكَلَّمَ الْمَرْأَةَ . فَحَسُنَتْ فِي عَيْنِي
- ١٤ شَمْشُونَ * (٨) ثُمَّ رَجَعَ بَعْدَ أَيَّامٍ لِتَنْزَوِّجَ بِهَا . فَخَادَ عَنْ

- ١٨ هو اسمك حتى اذا ما تم قولك اكرمناك * (١٨) قال له ملاك الرب: ما هو سؤالك عن اسمي . وهو عجب *
- ١٩ (١٩) فاخذ منوح جدياً من المعزى ونضجته . وجعلها على الصخرة قربانا للرب . ففعل عملاً عجيباً * وكان منوح وامرأته ينظران * (٢٠) ولما صعد لهيب النار من المذبح الى السماء . صعد ايضاً ملاك الرب الى السماء بهيب المذبح . فلما رأى ذلك منوح وامرأته خراً على وجوههما الى الارض * (٢١) ولم يعد ملاك الرب ان يترأى لمنوح وامرأته * حينئذ فرق منوح أنه ملاك الرب * (٢٢) فقال منوح لامرأته : نموت موتاً لاننا قد عاينا الله * (٢٣) فقالت له امرأته : لو ان الرب اراد ان يمتنا . لم يكن يقبل من يدنا محرقة وتقدمة . ولم يكن يظهر لنا كل هذه الاشياء . ولم يسمعنا في مثل هذا الوقت هذه الامور المزعمة * (٢٤) فولدت المرأة ابناً . ودعت اسمه شمشون . وشب الفتى . وبارك الرب عليه * (٢٥) وبدأت روح الرب ان تنشئه في محلة دان بين صرعة واشتاول *



اننا

الفلا

امرا

(٢)

شعب

فلس

و

الرب

فلس

٥

تمنة

عليه

اباه

شمس

١

٢

٢

٤

٥

٦

٧

٨

- ٨ (٨) فصلي منوح الى الرب وقال: اطلب اليك يارب ان ياتي البنا رجل الله الذي ارسلته مرة ثانية . ويعلمنا ماذا نصنع بالصبي المولود * (٩) فاستجاب الله صلاة منوح . فجاء ايضا ملاك الله الى المرأة وهي جالسة في الحقل . ومنوح بعلمها لم يكن معها * (١٠) فاسرعت المرأة وسعت الى بعلمها . واخبرته وقالت له : هوذا ترأى لي الرجل الذي جاء الي في ذلك اليوم * (١١) فقام منوح وانطلق خلف امراته . واتي الى الرجل . فقال له : آ أنت هو الرجل الذي كلم هذه المرأة * فقال له : انا هو * (١٢) قال منوح : اذا تم قولك . فماذا تريد ان يعمل بالصبي . وماذا تكون معاملته * (١٣) فقال ملاك الرب لمنوح : فلتحفظ المرأة من جميع ما قلت لها * (١٤) ولا تاكل شيئا من كل ما يخرج من جفنة الخمر . ولا تشرب خمرا ولا مسكرا . ولا تاكل شيئا نجسا * (١٥) فلتحذر من كل ما اوصيتها به * (١٥) وقال منوح لملاك الرب : دعنا ان نعوقك حتى نهبي لك جديا من المعزى * (١٦) قال ملاك الرب لمنوح : وان الزمتني . لا آكل من طعامك . وان قربت وقودا . فقربه للرب * فان منوح لم يعلم انه ملاك الرب * (١٧) ثم قال منوح لملاك الرب : ما

الاصحاح الثالث عشر

تموّر بني اسرائيل في عبادة الاوثان ووقوعهم بيد الفلسطينيين . تبشير
ملاك بجبل شمشون لامه . ثم لاييه . ولادته وبركة الله له

(١) وازداد بنو اسرائيل ان يفعلوا الشر امام الرب . فاسلمهم
الرب بيد الفلسطينيين اربعين سنة *

(٢) وكان رجل من صرعة من ذرية دان اسمه منوح .
وكان له امرأة عاقرة لم تلد * (٣) وترأى ملاك الرب للمرأة

وقال لها : ها انت عاقرة بغير اولاد . ولكنك ستحملين وتلددين
ابناً * (٤) فالآن اياك من شرب الخمر والمسكر . ومن ان تاكلي

شيئاً نجساً * (٥) فها انك تحبلين وتلددين ابناً . ولا يدخل
على راسه موسى . لان الصبي يكون نذيراً لله من بطن امه .

وهو يبدأ ان يخلص اسرائيل من يد الفلسطينيين * (٦) فدخلت
المرأة الى بعلها وكنته قائلة : جاء الي رجل الله . ومنظره

كمنظر ملاك الله مرهوب جداً . ولم اسأله من اين هو . ولا
هو اخبرني عن اسمه . (٧) بل قال لي : ها انت تحبلين

وتلددين ابناً . والآن اياك من شرب الخمر والمسكر . ومن ان
تاكلي شيئاً نجساً . لان الصبي يكون نذيراً لله من بطن امه

الى يوم ماته *

ان يلفظ بالصواب . فياخذونه ويذبحونه على مخاض
الاردن * فسقط في ذلك اليوم من افرام اثنان واربعون
الف * (٧) وحكم يفتاح على اسرائيل ست سنين . ومات يفتاح
الجلعادي . وقبر في احدى مدن جلعاد *

(٨) وبعد حكم على اسرائيل ابسان من بيت لحم *
(٩) وكان له ثلاثون ابناً وثلاثون ابنة . واخرجهن للزيجة .
واخذ هو لبنيه ثلاثين بنتاً وادخلهن الى بيته * وقضى على
اسرائيل سبع سنين * (١٠) ومات ابسان . وقبر بيت لحم *
(١١) وقضى بعد ذلك لاسرائيل ايلون الذي من سبط زابلون .
(١٢) وحكم على اسرائيل عشر سنين * (١٣) ومات ايلون الزابلوني .
وقبر في ايلون بارض زابلون *

(١٤) وقضى بعد ذلك لاسرائيل عبدون بن هلال الفرعوني *
(١٥) وكان له اربعون ابناً وثلاثون من ابناء البنين . يركبون
على سبعين حشاً * وقضى لاسرائيل ثمان سنين * (١٥) ومات
عبدون بن هلال الفرعوني . وقبر بفرعون في ارض افرام
بجبل العالقة *

ن اذ لم
يبدون

وقالوا
تدعنا

قال
يدع

انكم
موتون

افرايم

ن من

فاخذ

ن اذا

ال

فقل

ستطيع

الاصحاح الثاني عشر

فتنة افرام على يفتاح ظلماً . قتل ٤٢ الفا منهم عند معابر الاردن اذ لم
يقدرُوا ان يلفظوا كلمة شبولت . نضاً ابسان . وايلون . وعبدون

(١) وكان فتنة في افرام . فعبروا الى جهة الشمال . وقالوا

ليفتاح : لماذا انطلقت الى محاربة بني عمون . ولم تدعنا

لننتلق معك . فالآن نخرق بيتك عليك بالنار * (٢) قال

يفتاح لهم : كان لي ولشعبي مع بني عمون خصومة شديدة .

ودعوتكم لتخلصوني من يدهم . فأينتم * (٣) ولما رايتُ انكم

لستم بمعونتي . جعلتُ نفسي بيدي وجزتُ الى بني عمون .

فدفعهم الرب بيدي . فلماذا اقيم علي اليوم لمحاربتي *

(٤) وجمع يفتاح جميع رجال جلعاد . وقاتل افرام .

فضرب رجال جلعاد افرام . لانهم قالوا : انتم منفلتون من

افرام . وكان جلعاد بوسط افرام ومنسى * (٥) فاخذ

الجلعاديون معابر الاردن التي يجوز عليها افرام . وكان اذا

قال المنفلت من افرام : دعوني اعب . يقول له رجال

جلعاد : آمن افرام انت . فان قال لا . (٦) يقولون له : قُلْ

اذا الآن شبولت اي السنبيل . فيقول شبولت ولا يستطيع

للقائه بالدفوف والرقص . وهي وحيدة لم يكن له ابن ولا
 ٢٥ ابنة غيرها * (٢٥) وكان لما رآها . مزق ثيابه . وقال : واه يا
 ابنتي . قد احزنتني حزناً وصرت من مكدري . لا ي قد فحمت
 ٢٦ في الى الرب . ولا استطيع ان ارتد عن ذلك * (٢٦) فقالت
 له : يا ابتاه . فان كنت قد فحمت فاك الى الرب . فافعل بي
 كما نذرت . اذ قد انتقم لك الرب ونصرك على اعدائك بني
 ٢٧ عمون * (٢٧) ثم قالت لابيها : فليفعل لي هذا الامر : اتركني
 ان اذهب وانزل شهرين على الجبال . واناوح على بتوليتي انا
 ٢٨ ورفيقاتي * (٢٨) فقال لها : انطلقى * وارسلها الى شهرين .
 وانطلقت مع رفيقاتها . وناحت على بتوليتهما في الجبال *
 ٢٩ ولما انقضى الشهران . رجعت الى ابيها . فصنع لها
 نذره الذي نذر * وهي لم تعرف رجلاً . وصارت عادة في
 ٤٠ اسرائيل (٤٠) ان تنطلق بنات اسرائيل من سنة الى سنة
 لينحن على بنت يفتاح الجلعاذي اربعة ايام في السنة *

بر من

حاربهم

رو غير

للاثمانية

اذنب

حاكم

لم يسمع

منسى .

عمون *

عمون

للقائي

أصعد

فاسلمهم

نيث .

فذل

ترجعت

٢٥ الالهنا من امامنا يكونون لنا * (٢٥) ولان افانت خير من
 بالقي بن صفور ملك مواب . فهل خاصم اسرائيل او حاربهم
 ٢٦ محاربة * (٢٦) اذ سكن اسرائيل بحشبون ودساكرها وبعاروعير
 ودساكرها ومجميع المدن التي على جانب ارنون مدة ثلاثماية
 ٢٧ سنة . فلماذا لم تستردها في تلك المدة * (٢٧) فاننا لم اذنب
 اليك . بل انت تسيء الي محاربا لي . فليقض الرب حاكم
 ٢٨ هذا اليوم بين بني اسرائيل وبين بني عمون * (٢٨) فلم يسمع
 ملك بني عمون لقول يفتاح الذي ارسل اليه *
 ٢٩ (٢٩) وصار على يفتاح روح الرب . فمضى الى جلعاد ومنسى .
 وعبر مصفاة جلعاد . ومن مصفاة جلعاد جاز الى بني عمون *
 ٣٠ (٣٠) ونذر نذرا للرب يفتاح قائلاً : ان دفعت بني عمون
 ٣١ بيدي . (٣١) فالخارج الذي يخرج اولاً من باب بيتي للقائي
 اذا رجعت بسلام من عند بني عمون . يكون للرب واصعد
 ٣٢ وقوداً * (٣٢) وعبر يفتاح الى بني عمون لمحاربتهم . فاسلمهم
 ٣٣ الرب يدي * (٣٣) فضربهم من عاروعير الى مجيئك الى منيث .
 عشرين مدينة . والى ايل الكروم ضرباً شديداً جداً * فذل
 بنو عمون بين ايدي بني اسرائيل *
 ٣٤ (٣٤) ورجع يفتاح الى مصفاة الى بيته . واذا بابنته خرجت

للقائه

٢٥ ابنة غي

ابنتي .

٢٦ في الى

له : يا

كما نذ

٢٧ عمون

ان اذ

٢٨ ورفيقا

وانطلق

٢٩ (٣١) و

نذره

٣٠ اسرائيل

لينحن

اذ صعد اسرائيل من مصر . سار في البرية حتى بحر سوف .
 ١٧ وجاء الى قنادس * (١٧) وارسل اسرائيل رسلاً الى ملك
 ادوم قائلاً : اترك لي ان اجوز بارضك . ولم يسمع ملك ادوم *
 وارسل ايضاً الى ملك مواب . فلم يرد * فمكت اسرائيل
 ١٨ بقنادس * (١٨) فسار في القفر . ودار بارض ادوم وارض
 مواب . وجاء قبالة ناحية ارض مواب الشرقية . وعسكر
 في عبر ارنون . ولم يدخلوا تخوم مواب . وكان ارنون مجد
 ١٩ ارض مواب * (١٩) وارسل اسرائيل رسلاً الى سيجون ملك
 الاموريين ملك حشبون . وقال اسرائيل له : ائذن لي ان
 ٢٠ اجوز بارضك الى مكاني * (٢٠) ولم يأمن سيجون لاسرائيل ان
 يجوز بتخومه . بل جمع جمعاً كثيراً . ونزلوا في يهص . وحاربوا
 ٢١ اسرائيل * (٢١) ودفع الرب اله اسرائيل سيجون مع جميع
 عسكره بيد اسرائيل فضربوهم . وملك اسرائيل جميع بلاد
 ٢٢ الاموريين سكان تلك الناحية * (٢٢) فامتلكوا كل نخم
 الاموريين من ارنون الى يابوق . ومن البرية الى الاردن *
 ٢٣ (٢٣) والآن هلك الرب اله اسرائيل الاموريين من بين ايدي
 ٢٤ شعبه اسرائيل . ائذنت تملك ارضه * (٢٤) اليس أنك تملك
 ما اياك يملك كموش الاهك . وجميع الذين طردهم الرب

- ٧ وكن رئيساً لنا. فنحارب بني عمون * (٧) فقال يفتاح لشيخ
 جلعاد : الستم انتم الذين ابغضتموني وطردهوني من بيت ابي.
 ٨ ولآن لماذا جئتم الي عند ضيقكم * (٨) فقال شيخ جلعاد
 ليفتاح : لذلك قد رجعنا اليك الآن . لتخرج معنا وتحارب
 ٩ بني عمون وتكون لنا رئيساً لجميع سكان جلعاد * (٩) فقال
 يفتاح لشيخ جلعاد : إن ارجعتموني لاحارب بني عمون
 ١٠ ودفعهم الرب بيدي . اكون انا رئيساً لكم * (١٠) فقال شيخ
 جلعاد ليفتاح : الرب يكون سامعاً بيننا ان كنا لا نفعل
 ١١ هكذا مثلما قلت * (١١) وانطلق يفتاح مع شيخ جلعاد .
 وجعله الشعب رئيساً عليهم وقائداً * فتكلم يفتاح بجميع كلامه
 بين يدي الرب بمصفاة *
 ١٢ (١٢) وارسل يفتاح رسلاً الى ملك بني عمون يقولون له
 من قبله : ما لي ولك . انك جئت علي للحاربة في ارضي *
 ١٣ (١٣) فقال ملك بني عمون لرسل يفتاح : لان اسرائيل اخذ
 ارضي اذ صعد من مصر من ارنون الى يابوق والى الاردن .
 ١٤ فالآن ردها لي بالسلام * (١٤) وعادوا ايضاً يفتاح وارسل
 ١٥ رسلاً الى ملك بني عمون . وقال له : (١٥) هكذا يقول يفتاح :
 ١٦ لم ياخذ اسرائيل ارض مواب ولا ارض بني عمون . (١٦) بل

اذ ص
 ١٧ وجاء
 ادوم
 وارسل
 ١٨ بقاد
 مواب
 في
 ١٩ ارض
 الامو
 ٢٠ اجوز
 يجوز
 ٢١ اسراء
 عسك
 ٢٢ الام
 الام
 ٢٣ (٢٣)
 ٢٤ شعب
 ما

وعبدوا الرب. فتحنن الرب على مشقة اسرائيل *

١٧ (١٧) فاجتمع بنو عمون وحلوا بجلعاد. واجتمع بنو اسرائيل

١٨ ونزلوا بمسفاة * (١٨) وقال الشعب عطاء جلعاد كل واحد

لصاحبه: من يبدأ منا ان يحارب بني عمون. يكن رئيسا

على شعب جلعاد كله *

الاصحاح الحادي عشر

قبام يفتاح قاضيا على اسرائيل. حربه مع بني عمون محترًا بروح الله.

نذره لله ان غلب. تقريته لله بنته وفاء لنذره.

١ (١) وكان في ذلك الوقت يفتاح الجلعادي رجل جبار

٢ القوة. وهو ابن امرأة زانية. وجلعاد وكدا يفتاح * (٢) وولدت

لجلعاد زوجته بنين. فلما كبر بنو المرأة. طردوا يفتاح

قائلين له: لا ترث في بيت ابينا. لانك انت ابن امرأة

٢ غريبة * (٣) فهرب يفتاح من وجه اخوته. ونزل ارض

طوب. واجتمع الى يفتاح اناس بطالون. وخرجوا معه *

٤ (٤) وحدث بعد ايام ان بني عمون حاربوا آل اسرائيل *

٥ (٥) ولما حارب بنو عمون اسرائيل. ذهب شيوخ جلعاد

٦ لياخذوا يفتاح من ارض طوب * (٦) وقالوا ليفتاح: ايت

وعبدوا البعليم وعسثروث وآلهة آرام وآلهة صيدون وآلهة
 موآب وآلهة بني عمون وآلهة الفلسطينيين. وتركوا الرب ولم
 يعبدوه * (٧) فاشتد غضب الرب على اسرائيل. وسلمهم بيد
 الفلسطينيين وبيد بني عمون * (٨) فضيقوا على بني اسرائيل
 وقهرهم في تلك السنة. ثماني عشرة سنة. جميع بني اسرائيل
 الذين في عبر الاردن في ارض الاموريين الذين في
 جلعاد * (٩) وجاز بنو عمون الاردن ليحاربوا ايضا يهوذا
 وبنيامين وبيت افرايم. فتضايق بنو اسرائيل جدا *
 (١٠) وهتف بنو اسرائيل الى الرب قائلين: قد اجرمنا اليك
 حيث اجتنبنا الالهة وعبدنا البعليم * (١١) فقال الرب لبني
 اسرائيل: اليس اهل مصر والاموريون وبنو عمون واهل
 فلسطين خلصتكم منهم * (١٢) والصيدونيون والعماليق
 والمعنونيون قد ضيقوا عليكم. وتضرعتم الي. فخلصتكم من
 ايديهم * (١٣) وانتم اجتنبتموني. وعبدتم آلهة اخرى. من اجل
 هذا انا لا اعود اخلصكم * (١٤) انطلقوا فتوسلوا الى الآلهة
 التي هويتوها. هي تخلصكم في وقت شدتكم * (١٥) فقال بنو
 اسرائيل للرب: اخطانا. فاصنع بنا كل ما يحسن في عينيك.
 ولكن انقذنا اليوم * (١٦) ونحوا الآلهة الغريبة من بينهم.

وع

١٧

ون

١٨

له

على

في

١

٢

٣

٤

٥

٦

٥٦ واحد منهم الى مكانه * (٥٦) فردَّ الله على ايمالك الشر الذي
 ٥٧ فعل بابيه اذ قتل اخوته السبعين * (٥٧) وردَّ الله ايضاً على
 رؤوس اهل شخيم كلَّ شرهم. وجاءت عليهم اللعنة التي لعنهم
 بها يوثام بن يربعال *

الاصحاح العاشر

قيام تولاع لخلاص اسرائيل . وبعد موته ياير . سقوط بني اسرائيل في
 عبادة الاوثان . وتسليمهم بيد اهل فلسطين وعمون .
 تحنَّ الرب عليهم لتوبتهم .

١ (١) ومن بعد ايمالك قام لتخليص اسرائيل تولاع بن فواة
 بن دودو رجل من يساخر . وكان ساكناً في سامير بجبل
 ٢ افرايم * (٢) وكان قاضياً على اسرائيل ثلاثاً وعشرين سنة .
 ٣ ومات وقبر في سامير * (٣) وقام بعد ياير الجلعادي . وكان
 ٤ قاضياً على اسرائيل اثنتين وعشرين سنة * (٤) وكان له ثلاثون
 ابناً يركبون على ثلاثين جمشاً . ولهم ثلاثون مدينة يدعونها
 منهم حموث ياير اي قري ياير الى يومنا هذا . وهي بارض
 ٥ جلعاد * (٥) ومات ياير ودُفن في الموضع الذي اسمه قامون *
 ٦ (٦) وعاد بنو اسرائيل وعملوا الشر في عيني الرب

٤٧ صرح بيت ايل برئت * (٤٧) فأخبر ايمالك أن رجال برج
 ٤٨ شخيم قد اجتمعوا جميعاً * (٤٨) فصعد ايمالك الى جبل صلمون
 هو وكل الشعب الذي معه. وتناول ايمالك الفؤوس بيده.
 وقطع غصن شجر. ورفعته وجعلته على كتفه. وقال لاصحابه:
 ٤٩ مهما رايتوني فاعلوا. فافعلوا مثلي سريعاً * (٤٩) فجعل الشعب
 يقطعون كل واحد غصناً ويتبعون ايمالك. ووضعوها على
 الصرح. واحرقوا عليهم الصرح بالنار. فأت جميع اهل برج
 شخيم ايضاً نحو الف نفس من الرجال والنساء *
 ٥٠ (٥٠) وانطلق ايمالك من هناك وجاء الى نايص.
 ٥١ وحاصر نايص وفتحها * (٥١) وكان برج قوي في وسط
 المدينة. فهرب الى هناك جميع الرجال والنساء وكل اهل
 ٥٢ المدينة واغلقوا وراءهم. وصعدوا الى سطح البرج * (٥٢) وقرب
 ايمالك من البرج. وحاربه. ودنا من باب البرج ليعلق
 ٥٣ النار فيه * (٥٣) واذا بامرأة طرحت على راس ايمالك كسرة
 ٥٤ حجر الرحي. وطيرت دماغه * (٥٤) فدعا ايمالك لساعته
 الغلام صاحب سلاحه. وقال له: استل سيفك واضربني.
 ٥٥ لئلا يقولوا عني بانني قتلني امرأة * فطعن الغلام. فأت *
 (٥٥) ولما رأى رجال اسرائيل أن ايمالك قد مات. رجع كل

٥٦ واح

٥٧ فعل

روو

بها

قيام

١

بن

٢

افر

٢

وم

٤

قا

ابن

من

٥

ج

٦

جيش * فقال له زبول : انت ترى ظلّ الجبال كأنه اناس *
 ٢٧ (٢٧) فتكلم ايضاً جاعال ثانية وقال : ها هوذا ينحدر شعب
 من عند اعالي الارض . وفرقة واحدة آتية عن طريق بلوطة
 ٢٨ العائفين * (٢٨) وقال له زبول : اين الآن فوك الذي قلت
 به من هو ايمالك حتى نخدمه . اليس هذا هو الشعب الذي
 ٢٩ اهنته . فاخرج الآن وحارب * (٢٩) فخرج جاعال وحارب
 ٤٠ ايمالك . وشعب شخيم يرون * (٤٠) فهزمه ايمالك . فهرب من
 امامه . وقتل من عسكره كثير الى مدخل باب المدينة *
 ٤١ (٤١) ونزل ايمالك بارومة . وزبول اخرج من شخيم جاعال
 واصحابه . ولم يتركهم ان يمكثوا فيها *
 ٤٢ (٤٢) وفي الغد خرج الشعب الى البدو . واخبروا ايمالك *
 ٤٣ (٤٣) فاخذ عسكره وفرقة ثلاث فرق . وجعل كميناً في
 الحقل . واذا رأى أنّ الشعب يخرج من المدينة . قام عليهم
 ٤٤ وضرهم * (٤٤) وايمالك والفرقة التي معه اقتحموا ووقفوا في
 مدخل باب المدينة . واما الفرقتان فهجمتا على الحقل
 ٤٥ وضربتا كل ما فيه * (٤٥) وكان ايمالك في محاربة المدينة
 ذلك اليوم كله . وفتحها وقتل سكانها . وخرّبها وزرع فيها الملح *
 ٤٦ (٤٦) وسمع ذلك كل السكان في برج شخيم . ودخلوا الى

٢٨ كروهم وداسوا العنب . وجعلوا بطربون . ودخلوا بيت
 ٢٩ الالههم واكلوا وشربوا . ولعنوا ابيمالك * (٢٨) وقال جاعال بن
 عوبيد : من هو ابيمالك ومن هو شخيم حتى نخدمه . اليس هو
 ابن يربعال . وزبول وكيل عنده . اخدموا رجال حمور ابي
 شخيم . فلماذا نخدمه نحن * (٢٩) ياليت احداً يجعل هذا
 الشعب تحت يدي . حتى اعزل ابيمالك * وقال لابيمالك :
 ٣٠ كثر جيشك وأنت * (٣٠) وسمع زبول رئيس المدينة قول
 ٣١ جاعال بن عوبيد . فثار غضبه * (٣١) فبعث رسلاً الى
 ابيمالك في ثرمة قائلاً : ها هوذا جاعال بن عوبيد جاء الى
 ٣٢ شخيم واخوته . وها هم يهيجون المدينة عليك * (٣٢) فقم الآن في
 ٣٣ الليل مع الشعب الذي معك . واكن في الحقل * (٣٣) وفي
 البكرة في مشرق الشمس بكر واقتحم المدينة * فاذا خرج
 هو عليك مع الشعب الذي معه . فافعل به ما استطعت *
 ٣٤ (٣٤) فقام ابيمالك مع جميع الشعب الذي معه في الليل .
 ٣٥ وجعلوا كميناً قرب شخيم في اربعة امكنة * (٣٥) فخرج جاعال
 بن عوبيد . وقام في مدخل باب المدينة * وقام ابيمالك
 ٣٦ والشعب الذي معه من موضع الكمين * (٣٦) فلما رأى جاعال
 الشعب . قال لزبول : ها هوذا من رؤوس الجبال ينحدر

جيش

٢٧ (٢٧) ف

من

٢٨ العائ

به مر

٢٩ اهنته

٤٠ ابيمال

امام

٤١ (٤١)

وا

٤٢)

٤٣ (٤٣)

الحق

٤٤ وض

مد

٤٥ وض

ذلا

٤٦

- ١٨ نفسه للخطر. وانقذكم من يد مديان (١٨) وانتم الذين قتمتم اليوم على بيت ابي. وقتلتم بنيه سبعين رجلاً على صخرة واحدة. وجعلتم ملكاً ابيالك ابن أمته على سكان شخيم من اجل انه اخوكم (١٩) فان كنتم قد عملتم بالحق والصحة مع يربعال وبيته في هذا اليوم. فافرحوا انتم بابيالك. وليفرح هو بكم.*
- ٢٠ (٢٠) والآن اخرج من ابيالك النار. وتهلك اهل شخيم وسكان القلعة. وتخرج النار من اهل شخيم ومن سكان القلعة وتاكل ابيالك* (٢١) ثم هرب يوثام وفر. وانطلق الى بير. وسكن هناك من خوف ابيالك اخيه.*
- ٢٢ (٢٢) فلما ملك ابيالك على اسرائيل ثلاث سنين* (٢٣) وسلط الرب روحاً رديّة بين ابيالك وسكان شخيم. فغدر اهل شخيم بابيالك. (٢٤) ليأتي ظلم بني يربعال السبعين. ويحلب دمهم على ابيالك اخيهم الذي قتلهم وعلى اهل شخيم الذين كانوا بمعونته في قتل اخوته* (٢٥) وجعل اهل شخيم كميناً عليه برؤوس الجبال* وكانوا يستلبون كل من يمر بهم في الطرق. فاخبر ابيالك بذلك.*
- ٢٦ (٢٦) وجاء جاعال بن عوييد مع اخوته. وعبروا الى شخيم. فوثق به سكان شخيم* (٢٧) وخرجوا الى الحقل. وقطفوا

النبي

زيم.

ع الله

الت

دهني

جار*

الت

سلط

املكي

يفرح

تالت

فقال

تعالوا

ن ارز

جعلتم

بيته.

رجعل

وانطلقوا وجعلوا ابيالك ملكًا بقرب بلوطه النصب التي

بشخيم *

(٧) واخبروا يوثام. فذهب ووقف على راس جبل غرزيم.

ورفع صوته ونادى وقال لهم: اسمعوني يا اهل شخيم. سمع الله

لكم * (٨) ان الأشجار ذهبت مرة لسمع عليها ملكًا. فقالت

للزيتونة: املكي علينا * (٩) فقالت لها الزيتون: أأترك دهني

الذي به يُوقرني الله والناس. وذهب لانسبط على الأشجار *

(١٠) فقالت الاشجار للتينة: تعالي واملكي علينا * (١١) فقالت

لهن التينة: أأترك حلاوتي وثري الطيب. واتي لكي انسبط

على الأشجار * (١٢) فقالت الأشجار للكرمة: تعالي انت واملكي

علينا * (١٣) فقالت لهن الكرمة: أأترك مسطاري الذي يفرح

الله والناس. وذهب لكي انسبط على الاشجار * (١٤) فقالت

جميع الاشجار للعوج: تعال انت واملك علينا * (١٥) فقال

العوج للاشجار: ان كنتم حقًا نجعلوني ملكًا عليكم. فتعالوا

واحتملوا تحت ظلي. والآن فتخرج نار من العوج. وتحرق ارز

لبنان * (١٦) فالآن ان كنتم قد علمتم بالحق والصحة اذ جعلتم

ابيالك ملكًا. وان كنتم قد فعلتم حسنًا بربعال وبنيه.

وجازيتوه جزاءً لإحسانه. (١٧) لان ابي قد قاتل عنكم وجعل

١٨ نفسه

اليوم

وجعا

١٩ اخوة

وبيته

٢٠ (٢٠)

القاء

٢١ ابيال

هنا

٢٢

الرد

٢٤ باي

على

٢٥ بمع

بر

فا

٢٦

٢٧ فو

يربعال جدعون نظير كل الخير الذي صنع باسرائيل *

الاصحاح التاسع

قتل ابيالك اخوته السبعين . ضبط الحكم منهم جوراً . ضرب اخيه
يوثام مثلاً بالأشجار . كسر ابيالك جيش جاعال .
احرقه برج شخيم . موته على يد امرأة .

(١) وانطلق ابيالك بن يربعال الى شخيم الى اخوة امه .
وكلمهم هم وجميع قبيلة بيت ابي امه وقال لهم : (٢) تكلموا الآن في
مسامع جميع اهل شخيم : ايها هو خير لكم . اأن يتسلط عليكم
سبعون رجلاً جميع بني يربعال . ام ان يتسلط عليكم رجل
واحد . وتكلموا مع ذلك اتي انا عظمكم ولحمكم * (٣) فتكلم
اخوة امه عنه في مسامع كل اهل شخيم بكل هذا القول .
وجعلوا قلوبهم ان يتبعوا ابيالك اذ قالوا : هو اخونا *
(٤) واعطوه سبعين مثقالاً من فضة من بيت بعل بريت .
فاستأجر ابيالك بها قوماً بطالين طائشين . فتبعوه * (٥) وجاء
الى بيت ابيه الى عفرة . وقتل اخوته بني يربعال سبعين
رجلاً على صخرة واحدة . وبقي يوثام بن يربعال الاصغر . لانه
اخفى * (٦) فاجتمع جميع اهل شخيم وجميع سكان القلعة .

٢٦ عليه كل واحد اخرصة غنيمته * (٢٦) وكان وزن اخرصة الذهب التي طلبها الف وسبعماية مثقال من ذهب دون الاهلة والأطواق وثياب الأرجوان التي كان عادة ملوك مديان ان يتزينوا بها ودون القلائد التي كانت على أعناق جمالهم *
 ٢٧ (٢٧) فصنع منها جدعون مدرعة . وجعلها في عفرة مدينته . وزنى جميع اسرائيل هناك وراءها . وكان ذلك لجدعون وبيته فخا * (٢٨) وذل مديان قدام بني اسرائيل . ولم يعودوا يرفعون رؤوسهم . واستراحت الارض اربعين سنة في ايام جدعون *

٢٩ (٢٩) فانطلق يربعال بن يواش . وسكن بيته * (٣٠) وكان لجدعون سبعون ولدا خرجوا من صلبه . لانه كانت له نساء كثيرة * (٣١) وسريته التي كانت له في شخيم . ولدت هي ايضا له ابنا سماه ايمالك * (٣٢) ومات جدعون بن يواش في شيوخه سالحة . وقبر في قبر يواش ابيه بعفرة ابي عزري *
 ٣٣ (٣٣) وكان بعد موت جدعون ارتد بنو اسرائيل وزنوا وراء البعليم . وجعلوا لهم بعل بريت الالهة * (٣٤) ولم يذكر بنو اسرائيل الرب الاله الذي خلصهم من ايدي جميع اعدائهم الذين حولهم * (٣٥) ولم يفعلوا معروفا مع بيت

يربعال

قتل

١)

وكلمهم

مساه

سبعون

واحد

اخوة

وجعه

و (٤)

فاسد

الى

رجا

اخذه

- ١٦ بيدك الآن حتى نعطي رجالك الذين اعيوا خبراً * (١٦) فاخذ
 شيوخ المدينة وشوك البرية والنوارج. وعلم بها رجال
 ساكوت * (١٧) وهدم ايضاً برج فنوايل. وقتل رجال المدينة *
 ١٨ وقال لزباباح وصلمناع: كيف الرجال الذين قتلناهم
 بتابور * قالوا: مثلهم مثلك. كل واحد له شبه صورة بني
 الملك * (١٩) قال لها: هم اخوتي أبناء أمي. حي هو الرب.
 ٢٠ لو أنكم ابقيتناهم. لما قتلتما * (٢٠) ثم قال لياثير بكره: قم
 فاقتلها * فلم يستلّ الفتى سيفه. لأنه خاف. وكان بعد
 ٢١ فتى * (٢١) فقال زاباح وصلمناع: قم انت وأنت علينا. فان
 القوة للرجل كقدر عمره * فقام جدعون وقتل زاباح
 وصلمناع. واخذ الالهة التي في أعناق جمالها *
 ٢٢ وقال رجال اسرائيل لجدعون: كن مسلطاً علينا
 انت وابنك وابن ابنك. لأنك خلصتنا من يد مديان *
 ٢٣ فقال لهم جدعون: لا اتسلط انا عليكم. ولا يتسلط عليكم
 ٢٤ ابني. بل يتسلط عليكم الرب * (٢٤) وقال لهم جدعون:
 اطلب منكم واحدة فقط. اعطوني الاخرصة من غنيمتكم.
 لانهم كان لهم اخرصة من ذهب اذ كانوا اسما عيليين *
 ٢٥ فقالوا له: نعم نعطي. وبسطوا رداً على الارض. ووضعوا

: اذا

شوك

وقال

جاوبه

: اذا

انحو

عوب

نرطي

لخيام

كان

اخذ

عقبة

عن

مين

اباح

مناع

٧ الآن حتى نعطى عسكرك خبراً * (٧) قال لهم جدعون: اذا
اسلم في يدي الرب زاباح وصلمناع. أقطع لحومكم على شوك
٨ البرية بالنوارج * (٨) وصعد من هناك الى فنوايل. وقال
لاهل فنوايل مثل ذلك. فجاوبه اهل فنوايل كمثلما جاوبه
٩ رجال ساكوت * (٩) فكلّم ايضاً اهل فنوايل قائلاً: اذا
رجعتُ سالماً. هدمتُ هذا البرج *

١٠ (١٠) وكان زاباح وصلمناع في قرقمرع جميع جيشهما نحو
خمس عشرة الفا. كل الباقيين من جميع جيش شعوب
المشاركة. وقد قُتل مائة وعشرون الف رجل من مختربي
١١ السيف * (١١) وصعد جدعون في طريق الساكنين بالخيام
من شرقي نوباح وبغية. وضرب العسكر. والعسكر كان
١٢ مطبأنا * (١٢) فهرب زاباح وصلمناع. فسعى في اثرهما. واخذ
ملكى مديان زاباح وصلمناع. وخوف كل عسكرهما *

١٣ (١٣) ورجع جدعون بن يواش من الحرب من عند عقبة
١٤ حراس * (١٤) واخذ غلاماً من اهل ساكوت. وسأله عن
أسماء روساء ساكوت وشيوخها. فكتب له سبعة وسبعين
١٥ رجلاً * (١٥) واتى الى اهل ساكوت وقال لهم: ها هوذا زاباح
وصلمناع اللذان عيرتموني بهما وقتلتم: اهل كفى زاباح وصلمناع

١٦ بيد

١٧ شي

١٨ سا

١٩

٢٠ بتا

٢١ الما

٢٢ لو

٢٣ فاة

٢٤ فتي

٢٥ الق

٢٦ و

٢٧

٢٨ انه

٢٩ (٢٩)

٣٠ ابني

٣١ أط

٣٢ لان

٣٣ (٣٥)

الاصحاح الثامن

مخاصمة سبط افرايم لجدعون . اهدآ جدعون اباهم . كسرهُ لزبابح
وصلمناع . اهلكه رجال ساكوت وفنوئيل . عملة مدرعة من
الافراط وهدايا القوم . عاقبة الخراب من ذلك له ولاسرائيل .
ولاده ٧٠ ولداً من نسائه وابيالك من سريته . موته بشيخوخة
صالحه . عود اسرائيل الى عبادة الالوان .

- ١ (١) وقال له رجال افرايم : ما هذا الذي صنعت بنا اذ
لم تدعنا حين خرجت لمحاربة اهل مديان . وخاصموه مخاصمة
- ٢ شديدة * (٢) قال لهم : وما الذي صنعت اكن نظيركم .
اليس خصاصة افرايم افضل من قطاف ايعازر *
- ٣ (٣) وبايديكم قد اسلم الله اميري مديان غراباً وذئباً . فاي
شيء استطعت ان اصنع مثل ما صنعتم انتم * حينئذ سكن
غضبهم عنه حين قال لهم هذا القول *
- ٤ (٤) وجاء جدعون الى الاردن . وجاز هو والثلاثماية
- ٥ رجل الذين معه . وقد اعيوا من طلب الهاربين * (٥) وقال
لاهل ساكوت : اعطوا الشعب الذي معي خبزاً . فانهم قد
اعبوا . وانا ساع في طلب زاباح وصلمناع ملكي مديان *
- ٦ (٦) فقال له اشراف ساكوت : لعل كفي زاباح وصلمناع بيدك

القلال. واخذوا المصايح بايادهم اليسرى. والقرون بايادهم

اليمنى ليضربوا بها. وصرخوا: سيفٌ للرب ولجدعون *

(٢١) ووقفوا كل واحد في موضعه حول المعسكر. فاضطرب

الجيش كله. وصرخوا وولولوا هاربين * (٢٢) ولم يزل الثلثماية

رجل يهتفون بالقرون. فسلط الرب سيف كل واحد على

صاحبه وعلى كل الجيش. (٢٣) فهرب الجيش الى بيت شيطا

الى صردة الى حافة ايل محولا في طابت * فاجتمع رجال

اسرائيل من نفتالي ومن اشير ومن جميع منسى. وخرجوا في

طلب اهل مديان *

(٢٤) فارسل جدعون رسلا الى جميع جبل افرايم قائلا:

انزلوا للقاء المديانيين. واخذوا منهم الماء والاردن الى بيت

باره * فاجتمع كل رجال افرايم. واخذوا الماء والاردن الى

بيت باره * (٢٥) وامسكوا اميرين من المديانيين غرابا وذئبا.

وقتلوا غرابا في صخرة الغراب. واما ذيب فقتلوه في معصرة

ذئب * واسرعوا في طلب مديان. ومعهم راسا غراب

وذئب. واتوا بها الى جدعون من عبر الاردن *



يحدث قريبه مناما رآه ويقول: هوذا قد رايت مناما. وإذا
 رغيف ملة من شعير تدحرج نازلا الى معسكر اهل مديان.
 وانتهى الى الخيمة. وضرب بها واسقطها. وقلبها الى فوق.
 فسقطت الخيمة * (١٤) فاجابه صاحبه وقال: ليس هذا
 الا سيف جدعون بن يواش رجل اسرائيل. فاسلم الله يديه
 اهل مديان وجميع عسكره *

(١٥) فلما سمع جدعون خبر المنام وتفسيره. سجد ورجع
 الى محلة اسرائيل. وقال: قوموا. لان الرب قد دفع في ايديكم
 عسكر اهل مديان * (١٦) وفرق الثلاثماية رجل في ثلاث
 فرق. واعطى كل واحد منهم قرنا وقلة فارغة فيها مصباح *
 (١٧) وقال لهم: انظروا الي. وافعلوا كما افعل. وها انا ادخل
 طرف المعسكر. ومهما فعلت انا. فافعلوا مثلي * (١٨) فاذا
 ضربت بالبوق انا وكل الذين معي. فبوقوا انتم ايضا ببواقكم
 حول كل المحلة. واصرخوا للرب ولجدعون *

(١٩) فدخل جدعون والمائة رجل الذين كانوا معه الى
 طرف المحلة في ابتداء الهزيع الاوسط. وكانوا اذ ذاك قد
 اقاموا الحراس. فجعلوا يبوقون بقرونها ويكسرون القلال التي
 بايديهم * (٢٠) فضربت الفرق الثلاث بالابواق. وكسروا

الى الماء. وقال الرب لجدهون: كل من يلعق الماء بلسانه كما
يلعق الكلب. اعزله ناحية. وكذا كل من يحنو على ركبتيه
ليشرب * (٦) وكان عدد الذين لعقوا الماء بايديهم ثلاثماية
رجل. واما بقية الشعب فحنوا على ركبهم ليشربوا الماء *
(٧) فقال الرب لجدهون: الثلاث مائة رجل الذين لعقوا
الماء اخلصكم بهم. وادفع بيدك المديانيين. ولنطلق باقي
العسكر كل واحد الى مكانه * (٨) فاخذ الشعب زادا
بايديهم وابواقهم * وارسل سائر رجال اسرائيل الى خيامهم.
وامسك الثلاث مائة رجل. وكان عسكر المديانيين اوطأ
منهم في الوادي *

(٩) وفي تلك الليلة قال الرب له: قم وانزل الى المعسكر.
لاني قد دفعته بيدك * (١٠) وإن خفت أن تنطلق وحدك.
فينطلق معك فورة غلامك الى المعسكر * (١١) واذا سمعت
ما يتكلمون به. حينئذ فتقوى يداك وتنزل الى المعسكر *
فانحدر هو وفورة غلامه الى آخر المتجهزين الذين في المعسكر *
(١٢) وكان اهل مديان واهل عماليق وكل المشرقيين نزولاً في
الوطأ ككثرة الجراد. ولا تحصى ابلهم. بل كانوا مثل الرمل
الذي على شاطئ البحر * (١٣) فدخل جدهون. فاذا برجل

يحدث

رغيف

وانتهى

فسقة ١٤

الأس

اهل

١٥

الى

عسكر ١٦

فرق

١٧ (١٧)

طرف ١٨

ض

حو

١٩

طر

اقا

٢٠ باي

يابسة. وكان الندي على الارض كلها *

الاصحاح السابع

اخبّار النازلين الى الحرب على الماء. حلم رآه واحد من اهل
مديان. هجوم جدعون عليهم بالابواق والقلال والمصابيح.
كسروهم. قتل الامبرين غراب وذئب.

(١) واما يربعال الذي هو جدعون فبكر بكرة وكل
الشعب الذي معه. ونزلوا الى العين التي تدعى حاراد. وكان
معسكر المديانيين في الوادي الى شمال تل مورة * (٢) فقال
الرب لجدعون: ان الشعب الذي معك كثير علي. لا دفع
المديانيين يدهم. لئلا يتكبر اسرائيل علي فيقول: نخلصت
بقوتي * (٣) والآن ناد في مسامع الشعب قائلاً: من كان خائفاً
ومرتعداً. فليرجع وينصرف من جبل جلعاد * فرجع من
الشعب اثنان وعشرون الف رجل. وتبقى عشرة آلاف *
(٤) فقال الرب لجدعون: هذا الشعب الذي معك ايضاً
كثير. انزلهم الى الماء. فانقيهم لك هناك. ومن قلت لك
عنه هذا ينطلق معك. فهو ينطلق معك. ومن قلت لك
هذا لا يذهب معك. فهو لا يذهب * (٥) فانزل الشعب

ح. ان
في
هدم.
جتمعت
لبست
عزري
ايضاً *
نائمهم *
ل علي
ليدرو
علمت *
ذلك *
زة مل
ب علي *
فليكن
ندي *
وحدها

للبعل ام تجونه . من يقاتل له . يُقتل في هذا الصباح . ان
 كان هو الاها . فلينتقم لنفسه من هدم مذبحه * (٢٢) في
 ذلك اليوم سماه يربعال قائلاً : ليقاتله البعل . لانه قد هدم
 مذبحه *

(٢٣) فاما جميع المديانيين والعمالة واهل المشرق فاجتمعوا
 معاً . وجازوا الاردن ونزلوا في وادي يزرعيل * (٢٤) وتلبست
 روح الرب جدعون . فنخ بالبق . فاجتمع اهل ابي عزري
 وراه * (٢٥) وارسل رسلاً الى جميع منسى . فتبعه هو ايضاً *
 وارسل رسلاً الى اشير وزابلون ونفتالي . فصعدوا للقائهم *
 (٢٦) وقال جدعون لله : ان كنت تخلص بني اسرائيل على
 يدي كما قلت . (٢٧) فيها اني واضع جزء الصوف في اليد .
 فان صار طلل على الجزء فقط ويس على كل الارض . علمت
 انك تخلص اسرائيل على يدي كما تكلمت * (٢٨) وكان كذلك *
 فبكر في الغد . وعصر الجزء . فاخرج طلاً من الجزء مل
 سطل من الماء * (٢٩) ثم قال جدعون لله : لا تغضب علي .
 فاتكلم هذه المرة فقط . اجرب هذه المرة فقط بالجزء . فليكن
 يس في الجزء فقط . وعلى كل الارض فليكن ندى *
 (٣٠) فصنع الله هكذا في تلك الليلة . فمكثت الجزء وحدها

يابسة

اخبار

ما

(١)

الشع

معسكر

الرب

المدي

بقوتي

ومرت

الشع

(٤) ف

كن

عنه

هذ

- ٢٣ قال له الرب: السلام عليك. لا تخف. إنك لا تموت *
- ٢٤ وبني جدعون هناك مذبحاً للرب. ودعا اسمه الرب سلاماً الى اليوم. وكان بعد في عفرة التي لابي عزري *
- ٢٥ وفي تلك الليلة قال له الرب: خذ ثور البقر الذي لايك وثوراً آخر قد اتى عليه سبع سنين. واهدم مذبح البعل صنم ابيك. واقطع الغيض الذي حول المذبح * (٢٦) وابن مذبحاً للرب الهك على راس هذا الحصن بالترتيب. وخذ الثور الآخر. واصعدك وقوداً فوق حطب الخشب الذي تقطع من الغيض * (٢٧) فهدم جدعون الى عشرة رجال من عبيده. وفعل كما امره الرب. ولأنه اتقى اهل بيته واهل المدينة أن يعمل ذلك بهاراً. فعمله ليلاً *
- ٢٨ فبكر اهل المدينة بكرة. وراوا أن مذبح البعل قد هدم. وقطع الغيض الذي عنده. وراوا مذبحاً مبنياً وعليه ثور آخر قرباناً * (٢٩) فقال القوم بعضهم لبعض: من فعل هذا الفعل * فسألوا وفتشوا. وقالوا: هذا كله هو عمل جدعون بن يواش * (٣٠) فقال اهل المدينة ليواش: اخرج ابنك لنقتله. لأنه هدم مذبح البعل. وقطع الغيض الذي عنده * (٣١) فقال يواش لجميع القائمين عليه: أنتقمون أنتم

١٤ الرب. ودفعنا في يد مديان * (١٤) فاقبل اليه الرب وقال
 له: انطلق بقوتك هذه. فانك تخلص اسرائيل من يد مديان.
 ١٥ ها قد ارسلتك * (١٥) قال له: اطلب اليك يا سيدي. بماذا
 اخلف اسرائيل. وعشيرتي هي اذل عشيرة في منسى. وانا
 ١٦ اصغر اهل ابي * (١٦) قال له الرب: انا اكون معك. وتضرب
 ١٧ المديانيين كرجل واحد * (١٧) ثم قال له: ان كنت قد
 ظفرت منك بالرحمة. فاعطني علامة لاعلم أنك انت الذي
 ١٨ تكلمني * (١٨) فلا تبرح من هذا الموضع حتى آتي اليك واخرج
 تقدمتي واضعها قدامك * فقال: آتي باقي الى ان ترجع *
 ١٩ فدخل جدعون. وذبح جدياً وهباًه. وخبز من صاع
 دقيق فطيراً. ووضع اللحم في طبق. وصب مرقه اللحم في
 ٢٠ قدر. وحمل الجميع وقدم له تحت البطة * (٢٠) وقال له
 ملاك الله: خذ اللحم والخبز الفطير. وصيرهما على هذه الصخرة.
 ٢١ وصب عليها المرقه. ففعل كذلك * (٢١) ثم رفع ملاك الرب
 راس العصا التي بيده. ومس اللحم والخبز الفطير. فخرجت
 ناس من الصخرة واحرق اللحم والخبز الفطير. وارتفع ملاك
 ٢٢ الرب عن عينيه * (٢٢) فلما رأى جدعون أنه ملاك الرب.
 قال: واه ياربي والهي. اني رايت ملاك الرب وجهاً لوجه *

٢٣ (٢٣) قال

٢٤ (٢٤) و

الى

٢٥ (٢٥)

لايك

٢٦ البعل

مذبح

الثور

٢٧ تقطع

عبيد

المدي

٢٨ (٢٨)

هذه

٢٩ ثور

هذه

٣٠ جد

ابن

٣١ عند

ببهاثهم وخيامهم . ويجيئون كالجراد الكثير . وكانوا لا يحصون
ولا تحصى ابلهم . وكانوا اذا دخلوا الارض . يفسدونها *
(٦) فذل اسرائيل جدا من وجه مديان *

(٧) فصرخ بنو اسرائيل الى الرب * (٨) ولما صرخ بنو
اسرائيل الى الرب بسبب المديانيين . ارسل الرب رجلاً نبياً
الى بني اسرائيل . فقال لهم : هكذا يقول الرب اله اسرائيل
انا اصعدتكم من مصر . واخرجتكم من بيت العبودية .
(٩) وانقذتكم من يد اهل مصر ومن يد جميع مضطهديكم .
وطردتهم عند دخولكم . وامكنتكم من ارضهم * (١٠) وقلت
لكم : اني انا الرب الهكم . لا تخافوا من آلهة الاموريين
الذين سكنتم ارضهم . فلم تسمعوا لقولي *

(١١) فجاء ملاك الرب . وجلس تحت البطمه التي في غرفة
التي كانت ليواس اليعيزري . وجدعون ابنه يدرس القمح
في المعصرة لكي يهربها من وجه المديانيين * (١٢) فظهر له
ملاك الرب وقال له : الرب معك يا جبار الباس * (١٣) فقال
له جدعون : اطلب اليك يا سيدي . ان كان الرب معنا .
فلم اصابتنا هذه الاشياء كلها . وابن كل عجائبه التي حدثنا
اباؤنا بها . الم نخرجنا الرب من مصر . والآن قد خذلنا

مبوضة
منقي *

عروج
بن

نسلط

ت على

نفسهم

ا زرع

لمشرق

سدون

سرايل

عدون

لكل رجل غنمة ثياب مصبوغة لسيصرا. غنمة ثياب مصبوغة
مطرزة. ثياب مصبوغة مطرزة الوجهين. غنمة لعنقي *
٢١ هكذا يهلك جميع اعدائك يا رب. ومحبة مثل خروج
٢٢ الشمس في جبروتها * (٢٢) واستراحت الارض اربعين
سنة *

الاصحاح السادس

تسلط مديان على اسرائيل. ارسال الله جدعون لاغاثتهم.
نصب جدعون مذبحا للرب وهدمه مذبح باعال. يس
الجزء دون كل شيء علامة من الله

١ (١) وارتركب بنو اسرائيل السيئات امام الرب. فسلط
٢ الرب عليهم مديان سبع سنين * (٢) ويد مديان تقوت على
اسرائيل. وبسبب المديانيين عمل بنو اسرائيل لانفسهم
٣ الكهوف التي في الجبال والمغائر والحصون * (٣) واذا زرع
اسرائيل. صعد المديانيون والعالقة * وكان بنو المشرق
٤ يصعدون عليهم. (٤) ويضربون الخيام في ارضهم ويفسدون
كل اثمار الارض الى مجيئك الى غزة. ولم يتركوا لاسرائيل
٥ قوتا للحبوة ولا غنما ولا بقرا ولا حميرا * (٥) لانهم كانوا يصعدون

بهمائهم
ولا تح
(٦) فذل
٧
اسرائيل
الى بني
انا انا
(٩) وا
وطرد
لكم:
الذي
١١
التي
١٢ في ا
١٣ ملا
له
فلم
آبوا

- ٢٠ مياه مجدو. ولم ياخذوا بضع فضة *
- (٢٠) من السماء حاربت النجوم من حُبُكها. حاربت سيسرا *
- ٢١ (٢١) وادي قيشون جَرَفَهم. وادي وقائع وادي قيشون .
فدُوسِي يا نفس بعزِّي *
- ٢٢ (٢٢) حينئذٍ ضربت أَعقاب الخيل من السَّوق سوق
- ٢٣ اقويائِهِ * (٢٣) العنوا ارض ماروزه. قال ملاك الرب: العنوا
سكَّانها لعنَّا. لانهم لم ياتوا الى معونة الرب معونة الرب بين
- ٢٤ الاقوياء * (٢٤) تكون مباركة في النساء يا عيل امرأة حاير
- ٢٥ القبي. تكون على النساء مباركة في خيمها * (٢٥) طلب ماء
- ٢٦ فاعطته لبنًا. وقربت في كاس العطاء سمنًا * (٢٦) ومدت
يدها الى الوند. وبمينها الى مضراب العملة. وضربت سيسرا.
- ٢٧ وفدغت راسه. شذخت وخرقت صدغه * (٢٧) سقط بين
رجليها. وغشي عليه ومات. سقط بين رجليها وغشي
- ٢٨ عليه. وحيث انطرح فهناك سقط مقتولًا * (٢٨) تطلعت
من الكوة ام سيسرا. وولولت وهي على الشباك. وقالت:
- ٢٩ ما بال مركباته ابطأت عن الحجري. وما بال خطوات مراكبه
تأخرت * (٢٩) فاجابتها المحكمة من سيداتها. بل هي ردت
- ٣٠ جوابًا لنفسها: (٣٠) الم يجدوا ويقسموا الغنمة. فتاة اوفتاتين

٢٠	مياه مج	الأثن الصخر . الجالسون على الطنافس . السالكون في	
(٢٠)		الطريق سجدوا * (١١) من صوت المحاصين بين الأحواض .	١١
(٢١)	واد	فهناك اخبروا بحق الرب حق حكماءه في اسرائيل * حينئذ	
٢١	فدوسي	نزل شعب الرب على الابواب *	
(٢٢)		(١٢) استيقظي استيقظي يا دبورة . انتهي انتهي وتكلمي	١٢
٢٢	اقوياء	بالسجدة . ثم يا باراق . واسب سبيك يا ابن اينعام *	
	سكانهم	(١٢) حينئذ تسلط الشارد على عظماء الشعب . الرب سلطني	١٣
٢٤	الاقوياء	على الجبابرة * (١٤) جاء من افرايم الذين مقرهم بين عماليق .	١٤
٢٥	القبي	وبعدك بنيامين مع قومك * من ما كبر نزل القضاة . ومن	
٢٦	فاعط	زابلون الماسكون قضيب القائد * (١٥) وأشراف يساخر مع	١٥
	يدها	دبورة . وكما يساخر . هكذا باراق * اندفع الى الوادي وراه	
٢٧	وفد	على مساقى روبين . أقضية قلب عظيمة * (١٦) ما جلوسك	١٦
	رجليه	بين الحظائر . لتسمع الصغير للغنم . لدى مساقى روبين	
٢٨	عليه	مباحث قلب عظيمة * (١٧) جلعاد كان ساكناً عبر الاردن .	١٧
	من ا	ودان لماذا استوطن لدى السفن . واشير كان نازلاً على	
	ما با	شاطئ البحر . وسكن في فرضه * (١٨) زابلون شعب اهان نفسه	١٨
٢٩	تأخر	الى الموت مع نفتالي على روابي الحقل * (١٩) فانت الملوك	١٩
٣٠	جوا	وجاهدت . حينئذ حاربت ملوك كنعان في تعنك قرب	

الاصحاح الخامس

نشيد دبورة وباراق شكرًا على انتصارها

- ١ (١) فسبحت دبورة وباراق بن ايينعام في ذلك اليوم وقالوا:
- ٢ (٢) من اجل قيادة القواد في اسرائيل . من اجل انتداب
- ٣ الشعب . باركوا الرب * (٣) اسمعوا ايها الملوث . وانصتوا
- ٤ ايها العظماء . انا انا للرب اسبح . ازم للرب الاله اسرائيل *
- ٥ (٤) يا رب بخروجك من ساعير . بصعودك من صحراء
- ٥ ادوم ارتعدت الارض . السموات ايضا قطرت . وكذلك
- ٦ الغيوم قطرت ماء * (٥) تزلزلت الجبال من امام الرب .
- ٧ وسينا هذا من وجه الرب الاله اسرائيل *
- ٨ (٦) في ايام شجار بن عناث في ايام ياعيل استراحت
- ٩ الطرق . والذين كانوا يسيمرون في السبل . ساروا في مسالك
- ١٠ معوجة * (٧) انخذل الحكماء في اسرائيل . انخذلوا حتى قمت
- ١١ انا دبورة . قمت اما في اسرائيل * (٨) اخنار آلهة حديثة .
- ١٢ حينئذ حرب الأبواب . هل كان يرى ترس او رمح في
- ١٣ اربعين الفا من اسرائيل * (٩) قلبي نحو رؤساء اسرائيل
- ١٤ المتدبين في الشعب . باركوا الرب * (١٠) يا ايها الراكبون

المراكب والجيش الى حروشة الامم. وسقط كل جيش سيسرا
 ١٧ مجد السيف. ولم يبق احد * (١٧) واما سيسرا فانهى هارباً
 على رجليه الى مضرب ياعيل امراة حابير القيني. لانه كان
 ١٨ صلح بين يابن ملك حاصور وبين حابير القيني * (١٨) وخرجت
 ياعيل للقاء سيسرا. فقالت له: ادخل الي يا سيدي ادخل.
 ١٩ لا تخف * فدخل الى خيمتها. فسترته بلحاف * (١٩) وقال
 لها: اعطيني قليل ماء. لاني ظمان * فحلت وطب اللبن
 ٢٠ فاستقته. ثم غطته * (٢٠) فقال لها: قومي على باب الخيمة.
 ٢١ فان اراك انسان وسالك اها هنا احد. فقولي لا * (٢١) فاخذت
 ياعيل امراة حابير وتدًا من اوتاد الخيمة. واخذت المرزبة
 بيدها. ودبت اليه. وضربت الوتد في صدغه. فنفذ الى
 ٢٢ الارض. وهو كان نائمًا نومًا ثقيلاً وتعبان. فمات * (٢٢) واذا
 بباراق انحدر في طلب سيسرا. فخرجت ياعيل للقاءه.
 وقالت له: اقبل الي فاربك الرجل الذي تطلبه * فدخل
 ٢٣ اليها. واذا سيسرا مطروح ميتًا والوتد في صدغه * (٢٣) فاقى
 الله ذلك اليوم يابن ملك كنعان قدام بني اسرائيل *
 ٢٤ (٢٤) وبنو اسرائيل اخذت يدهم تشتد ونقسو على يابن ملك
 كنعان حتى استأصلوه *

(١)

١

(٢) من

٢

الشعر

٣

ايها

٤

(٤) يا

٤

ادوم

٥

الغيبه

٥

وسين

٦

(١)

٦

الطر

٧

معو

٨

انا

٩

حينه

٩

اربع

١٠

المتن

١٠

لها باراق : إن انطلقتِ معي . أنطلق . وإن لم تنطلقِ معي .
 لم انطلق * (٩) فقالت له : أنطلق معك . ولكن لا يكون
 لك فخر في هذه الطريق التي انت سائر اليها . لأن الرب
 يدفع سيسرا بيد امرأة * فقامت دبورة . فانطلقت مع باراق
 الى قادس *

١٠ (١٠) فدعا باراق زابلون وفتالي الى قادس . وصعد مع
 ١١ عشرة آلاف رجل . وصعدت دبورة في صحبته * (١١) وحابير
 القيني افترق من قايين من بني حوهاب حي موسى . وضرب
 المضارب حتى الى بلوطة في صنعنايم التي بقرب قادس *
 ١٢ (١٢) واخبروا سيسرا بان قد صعد باراق بن اينعام الى جبل
 ١٣ تابور * (١٣) فجمع سيسرا جميع مركباته تسعمائة مركبة من
 حديد . وجميع الشعب الذي معه من حروشة الامم الى
 ١٤ وادي قيشون * (١٤) وقالت دبورة لباراق : قم . من اجل أن
 هذا هو اليوم الذي فيه دفع الرب سيسرا بيدك . ها ان
 الرب خارج قدأمك * فانحدر باراق من جبل تابور
 ١٥ ووراءه عشرة آلاف رجل * (١٥) فازعج الرب سيسرا وجميع
 المركبات وكل الجيش بفم السيف بين يدي باراق . حتى
 ١٦ انحدر سيسرا من المركبة وهرب برجليه * (١٦) وطرده باراق

راق

موت

لذي

وكان

الى

وهو

نقضي

نخلة

وكان

بعت

يامر

وسر

بن

سيسرا

فقال

الاصحاح الرابع

دفع الرب اسرائيل في يد يابهن الملك . كسر دبورة النبية وباراق
عسكر سيسرا . قتل ياعيل امراة حابير القيني لسيسرا بحيلة

(١) وعاولد بنو اسرائيل أن يعملوا السوء امام الرب بعد موت
اهود * (٢) فدفعهم الرب في يد يابهن ملك كنعان الذي
ملك في حاصور . وكان له قائد عسكر اسمه سيسرا . وكان
نازلاً في حروشة الشعوب * (٣) وصرخ بنو اسرائيل الى
الرب . لأنه كانت له تسع مائة مركبة من حديد . وهو
ضايق بني اسرائيل بشدة عشرين سنة *

(٤) وكانت دبورة المرأة النبية زوجة لفيثوث نقضي
في اسرائيل في ذلك الزمان * (٥) وكانت جالسة تحت نخلة
دبورة بين الرامة وبين بيت ايل في جبل افرايم . وكان
بنو اسرائيل يصعدون اليها للقضاء * (٦) فارسلت ودعت
باراق بن اينعام من قادم نفتالي . وقالت له : الم يا امر
الرب الاله اسرائيل . انطلق وازحف الى جبل تابور .
وخذ معك عشرة آلاف رجل من بني نفتالي ومن بني
زابلون * (٧) فأجذب انا اليك الى وادي قيشون سيسرا
قائد عسكر يابهن بمراكبه وجمهوره . وادفعها بيدك * (٨) فقال

لها بار

لم انط

لك

يدفع

الى قا

)

عشرة

القيني

المضا

و (١٢)

تابور

حد

وادي

هذا

الرب

و (١٥)

المر

انحد

٢٤ الغرفة ورآه وسكرها * (٢٤) ولما خرج . دخل عبيده ونظروا .
 وإذا أبواب الغرفة مغلقة . فقالوا : لعله مغط رجله في مخدع
 الصيف * (٢٥) فمكثوا حتى نخلوا . ورأوا أنه ليس من يفتح
 ٢٦ أبواب الغرفة . فاخذوا المفتاح وفتحوا . فوجدوا سيدهم ميتا
 مطروحا على الارض * (٢٦) وأما اهود فنجا بيناهم مضطربون .
 ٢٧ وجاز المنخوتات . ونجا الى سعيروت * (٢٧) وعند مجيئه نفخ
 بالبوق في جبل افرايم . فهبط بنو اسرائيل معه من الجبل .
 ٢٨ وسار هو امامهم * (٢٨) وقال لهم : اتبعوني . لان الرب قد
 اوقع في يديكم اعداءكم الموآبيين * فنزلوا على اثره . واخذوا
 ٢٩ معابر الاردن الى ارض موآب . ولم يدعوا انسانا يحوز *
 (٢٩) فضربوا من موآب في ذلك الزمان نحو عشرة آلاف
 ٣٠ رجل كل بطل ذي قوة . ولم يخلص منهم انسان * (٣٠) فذل
 الموآبيون في ذلك اليوم تحت يد اسرائيل . واستراحت
 الارض ثمانين سنة *

٣١ (٣١) وبعد قام شمعون بن عناة . وقتل من اهل فلسطين
 ستمائة رجل بمنساس البقر . وهو ايضا خلص اسرائيل *

ب
 نخل *
 سنة *
 خلصا
 راييل
 لنفسه
 فخذ
 مجلون
 سرف
 تات
 لك *
 خل
 يده .
 سبه *
 في
 طبق
 خرج
 باب

١٣ الذي صنعوه قدام الرب * (١٣) وجمع اليه بني عمون
 وعماليق . وانطلق فضرب في اسرائيل . وملكوا قرية النخل *
 ١٤ (١٤) وتعبد بنو اسرائيل لعجلون ملك مواب ثماني عشرة سنة *
 ١٥ (١٥) وصرخ بنو اسرائيل الى الرب . والرب اقام لهم مخلصاً
 ١٦ اهود بن جارا البنياميني . رجلاً اعسر . وبعث بنو اسرائيل
 على يديه هدايا لعجلون ملك مواب * (١٦) وهياً اهود لنفسه
 سيفاً ذا حدين طوله ذراع . وثقله تحت أثوابه على فخذه
 ١٧ اليميني * (١٧) وقدم الهدايا لعجلون ملك مواب . وكان عجلون
 ١٨ رجلاً سميناً جداً * (١٨) فلما انتهى من تقديم الهدايا . صرف
 ١٩ القوم حاملي الهدايا * (١٩) ثم رجع هو من عند المخومات
 التي عند الجبال . وقال : لي كلام سرّي اليك ايها الملك *
 ٢٠ فقال الملك : صه * فخرج كل الذين كانوا حوله * (٢٠) فدخل
 اهود اليه وهو جالس في الغرفة الصيفية التي كانت له وحده .
 وقال اهود : عندي قول الله اليك * فقام من على كرسيه *
 ٢١ (٢١) فمد اهود يده اليسرى . واخذ السيف من على فخذه اليميني .
 ٢٢ واغشاه في بطنه * (٢٢) فدخل النصاب تبع النصل . وطبق
 الشحم وراء النصل . ولم يسحب السيف من بطنه . وخرج
 ٢٣ من المختار * (٢٣) وخرج اهود من الرواق . واغلق ابواب

٢٤

واذا

٢٥

٢٦

مطر

٢٧

بالبو

٢٨

اوقع

٢٩

(٢٩)

٣٠

الموا

الار

٣١

ستاء

يسكنون جبل لبنان من جبل باعال حرمون الى مدخل
 حماة * (٤) فتركهم ليجرب اسرائيل بهم . لكي يعلم هل يسمعون
 وصايا الرب التي اوصى بها آباءهم على يد موسى *
 (٥) فسكن بنو اسرائيل بين الكنعانيين والحيثيين
 والاموريين والفرزيين والحويين واليبوسيين * (٦) واتخذوا
 بناتهم نساء لهم . واعطوا بناتهم لبنهم . وعبدوا آلهتهم *
 (٧) وفعل بنو اسرائيل سوءا امام الرب . ونسوا الرب
 الههم . وعبدوا البعليم والسواري * (٨) فحل غضب الرب
 على اسرائيل . فدفعهم في يدي كوشان رشتايم ملك ارام
 النهرين . فتعبد بنو اسرائيل لكوشان رشتايم ثمان سنين *
 (٩) وصرخ بنو اسرائيل الى الرب . فاقام لهم الرب مخلصا
 لبني اسرائيل وخلصهم : عثنائيل بن قناز اخا كالب
 المحدث * (١٠) وكانت روح الرب عليه . وقضى لاسرائيل .
 وانطلق للحرب . ودفع الرب في يد كوشان رشتايم ملك
 ارام . واعتزت يد كوشان رشتايم * (١١) واستراحت
 الارض اربعين سنة . ومات عثنائيل بن قناز *
 (١٢) وعاد بنو اسرائيل ان يفعلوا الشر قدام الرب .
 والرب قوى عليهم عجلون ملك مواب من اجل الشر

٢٠ لها . ولم يكفوا عن افعالهم وقساوة طرقهم * (٢٠) واشتد
 غضب الرب على اسرائيل وقال : لان هؤلاء الشعب
 تعدوا عهدي الذي اقمْتُ مع آباءهم . ولم يسمعوا قولي .
 ٢١ (٢١) فاننا ايضا لا اعود اطرد احدا من امامهم من الامم التي
 ٢٢ خلف يشوع عند موته . (٢٢) لاجرب بها اسرائيل . يحفظون
 طريق الرب ويسلكون بها كما حفظها آباؤهم . ام لا *
 ٢٣ (٢٣) فترك الرب اولئك الامم . ولم يهلكهم سريعا . ولم يسلمهم
 بيد يشوع *

الاصحاح الثالث

ترك الله الامم ليحرب بهم اسرائيل . فساد اسرائيل بهم . تضيق الملوك
 الاجنبية عليهم . صراخ بني اسرائيل الى الرب وارساله
 لانقاذهم عن يديهم . واهود . وشجار

(١) هؤلاء هم الامم الذين تركهم الرب ليحرب بهم
 اسرائيل . جميع الذين لم يعرفوا كل حروب الكنعانيين .
 (٢) لمعرفة اجيال بني اسرائيل لكي يتعلموا الحرب . الذين لم
 يعرفوها قبل فقط * (٣) وهم خمسة اقطاب الفلسطيين
 وجميع الكنعانيين والصيدونيين والحويين الذين كانوا

يسكنوا

٤ حماة *

وصايا

٥ (٥)

٦ والامم

بناتهم

٧ (٧) وف

٨ الامم

على

النهر

٩ (٩) و

لبن

١٠ الحد

وانطا

١١ ارام .

الارض

١٢ (١٢)

والرب

- ١١ (١١) وفعل بنو اسرائيل السيئة قدام الرب وعبدوا
 ١٢ البعليم . (١٢) وتركوا عنهم الرب الاله آبائهم الذي اخرجهم
 من ارض مصر . وتبعوا آلهة آخر من آلهة الشعوب الذين
 ١٣ حولهم . وسجدوا لها . واغضبوا الرب * (١٣) تركوا الرب
 ١٤ وعبدوا البعل وعسنروث * (١٤) فغضب الرب على آل
 اسرائيل . وامكن منهم المنتهين فاخذوهم . وباعهم ليد
 اعدائهم الساكنين حولهم . ولم يستطيعوا بعد أن يناصروا
 ١٥ اعداءهم * (١٥) بل حينما توجهوا . كانت يد الرب عليهم
 بشر . كمثل ما قال الرب وكما حلف الرب لهم . فضاقت بهم
 ١٦ الامر جدا * (١٦) واقام الرب قضاة لخلصوهم من ايدي
 ١٧ المستاصلين لهم * ولقضاتهم ايضا لم يسمعوا * (١٧) بل زنوا
 خلف آلهة اخر وسجدوا لها . ومالوا سريعا عن الطريق التي
 كان آباؤهم قد سلكوا بها لسمعوا وصايا الرب . ولم يفعلوا
 ١٨ كذلك * (١٨) وحينما كان الرب يقيم عليهم قضاة . كان
 الرب مع القاضي . وخلصهم من ايدي اعدائهم كل ايام
 القاضي . لان الرب حن على انينهم بسبب مضايقهم ومزاحمهم *
 ١٩ (١٩) فاما بعد وفاة القاضي فكانوا يرجعون ويفسدون اكثر من
 آبائهم بذهابهم خلف الآلهة الاخر وتعبدتهم لها وسجودهم

التي
 تكلم
 .
 ا
 *
 راء
 هذا
 *
 ناك
 كل
 م
 بعد
 ظيمة
 رب
 بتمنة
 كل
 غيرهم

وقال: انا الذي اخرجكم من مصر. وادخلتكم الارض التي
 حلفت لابائكم. ووعدتُ اني لا ابطل عهدي الذي عاهدتكم
 الى الابد * (٢) وانتم فلا تجعلوا عهداً مع سكان هذه الارض.
 بل اهدموا مذابحهم * ولم تسمعوا قولي. فلماذا صنيعكم هذا *
 (٣) فقلت ايضاً: لا اهلككم من امامكم. ليكونوا لكم اعداء
 وآلهم تكون لكم عثرة * (٤) فلما تكلم ملاك الرب بهذا
 الكلام لجميع بني اسرائيل. رفع الشعب صوتهم بالبكاء *
 (٥) فدعوا اسم ذلك الموضع موضع الباكين. وذبجوا هناك
 ذبائح للرب *

(٦) فاطلق يشوع الشعب. فانصرف بنو اسرائيل كل
 واحد منهم الى ميراثه ليرثوا الارض * (٧) وتعبد الشعب
 للرب كل ايام يشوع وكل ايام المشيخة الذين عاشوا بعد
 يشوع زماناً طويلاً. الذين راوا جميع أعمال الرب العظيمة
 التي صنع في اسرائيل * (٨) فمات يشوع بن نون عبد الرب
 ابن مائة وعشر سنين * (٩) وقبروه في حد ميراثه بتمنة
 حراس في جبل افرايم في شمالي جبل جاعاش * (١٠) وكل
 ذلك الحقب اجتمعوا الى آباءهم. وقام بعدهم جيل غيرهم
 لم يعرف الرب ولا الأفعال التي صنع مع اسرائيل *

- ٢١ سكن الكنعانيون بينه . وصاروا تحت الخراج * (٢١) واشير
ايضاً لم يهلك سكان عكا ولا اهل صيدون . واحلاب .
- ٢٢ وكريب . وحلبه . وافيق . وراحوب * (٢٢) فسكن الاشيريون
بين الكنعانيين ساكني تلك الارض . اذ لم يقتلوهم *
- ٢٣ (٢٣) ونفتالي ايضاً لم يهلك سكان بيت شمس . ولا سكان
بيت عناث . بل سكن بين الكنعانيين سكان الارض .
- ٢٤ فكان سكان بيت شمس وبيت عناث تحت الخراج لهم *
(٢٤) والاموريون ضيقوا على بني دان في الجبل بمنعهم لهم ان
٢٥ ينحدروا الى السهل * (٢٥) فعزم الاموريون ان يسكنوا في جبل
حراس في ايلون وفي شعليم . وثقلت يد بيت يوسف .
فصاروا تحت الخراج *
- ٢٦ (٢٦) فاما حد الاموريين فن عقبة العقرب . من
سالع فصاعداً *

الاصحاح الثاني

وصف ملاك احسانات الله . بكاء الجماعة عند سماع ذلك . ارتكاب
بني اسرائيل الشر بعد موت يشوع . نزول البلايا بهم
(١) وصعد ملاك الرب من الجبال الى موضع الباكين .

في اورشليم . فسكن اليا بوسيون اورشليم مع بني بنيامين الى
يومنا هذا *

٢٢ (٢٢) وبيت يوسف صعدوا ايضاً الى بيت ايل . وكان

٢٣ الرب معهم * (٢٣) واستكشف بيت يوسف عن بيت ايل .

٢٤ وكان اسم المدينة قبلاً لوز * (٢٤) فرأى المراقبون رجلاً

خارجاً من المدينة . فقالوا له : آرينا مدخل المدينة . فنفعل

٢٥ معك رحمة * (٢٥) فاراهم مدخل المدينة . فقتلوا اهل المدينة

٢٦ بقم السيف . واطلقوا ذلك الرجل وكل قبيلته * (٢٦) فانطلق

الرجل الى ارض الحثيين . وبني هناك مدينة . ودعا اسمها

لوز . وهذا اسمها الى يومنا هذا *

٢٧ (٢٧) ومنسى ايضاً لم يفن اهل بيت سان ودساكرها . ولا

اهل تعنك ودساكرها . ولا اهل دور ودساكرها . ولا اهل

بيلعام ودساكرها . ولا اهل مجدو ودساكرها . فعزم الكنعانيون

٢٨ ان يسكنوا في تلك الارض * (٢٨) ولما تقوى اسرائيل . جعلوا

٢٩ الكنعانيين يودون اخراج . ولم يريدوا ان يفنهم * (٢٩) وافرأيم

ايضاً لم يفن الكنعانيين الساكنين جازر . فسكن الكنعانيون

في وسطه في جازر *

٣٠ (٣٠) وزابلون لم يفن اهل قطرون ولا اهل نهلول . بل

٢١

ايضا

٢٢

بين

٢٣

بيت

فكا

٢٤

٢٥

حر

فص

٢٦

سا

و

٢٧

٢٨

٢٩

٣٠

اهل داير . وكان اسم داير قبل ذلك قرية سفر *
 ١٢ (١٢) فقال كالب : من فتح قرية سفر واخذها . اعطيه عكسا
 ١٣ ابتي زوجة * (١٣) فاخذها عثنائيل بن قنابر اخو كالب
 ١٤ الاصغر . فاعطاه عكسا ابنته امرأة * (١٤) وكان عند
 دخولها أنها غرته ان تطلب من ابيها مزرعة . فنزلت عن
 ١٥ الحمار * فقال لها كالب : ما لك * (١٥) فقالت له : اعطني
 بركة . لانك اعطيني ارض الجنوب . فاعطني ايضا
 ينابيع ماء * فاعطاها كالب الساقية العليا والساقية السفلى *
 ١٦ (١٦) فاما بنو القيني حي موسى فصعدوا من مدينة الختل
 مع بني يهوذا الى قفر يهوذا الذي من جنوبي عراد . وذهبوا
 ١٧ وسكنوا مع الشعب * (١٧) وانطلق يهوذا مع شمعون اخيه .
 وضربوا بالكنعانيين الساكنين في صوفات . وحرّموها .
 ١٨ ودعوا اسم المدينة حرمة * (١٨) وافتتح يهوذا غزة ونخومها .
 ١٩ وعسقلان ونخومها . وعقرون ونخومها * (١٩) وكان الرب مع
 يهوذا . فورث الجبال . ولكن لم يستطع ان يستاصل
 ٢٠ اهل الوادي . لان لهم مراكب من حديد * (٢٠) واعطوا كالب
 حبرون كما قال موسى . فاباد من هناك ثلاثة من بني
 ٢١ عناق * (٢١) وبنو بنيامين لم يبيدوا الياوسيين الساكنين

وقالوا : مَنْ مِنَّا يصعد الى الكنعانيين اولاً لمحاربتهم *
 (٢) فقال الرب : يهوذا يصعد . اتي هوذا قد دفعتُ يدي
 الارض * (٣) فقال يهوذا لشمعون اخيه : اصعد معي في
 سهبي لمحارب الكنعانيين . فأنطلق انا معك ايضاً في
 سهمك * فانطلق معه شمعون * (٤) فصعد يهوذا . فسلم الرب
 الكنعانيين والفرزيين بايديهم . فقتلوا منهم في بازاق عشرة
 آلاف رجل * (٥) ووجدوا ادوني بازاق في بازاق . فخاربوه .
 وقتلوا الكنعانيين والفرزيين * (٦) فهرب ادوني بازاق .
 فاسرعوا في طلبه . واخذوه وقطعوا أطراف يديه ورجليه *
 (٧) وقال ادوني بازاق : سبعون ملكاً مقطوعة اطراف
 ايديهم وارجلهم كانوا يلتقطون تحت مائدتي . كما فعلتُ .
 كذلك الله كافاني . واتوا به اورشليم . ومات هناك *
 (٨) وحاصر بنو يهوذا اورشليم . ففتحوها وقتلوا من فيها بقم
 السيف . واحرقوا المدينة بالنار * (٩) ومن بعد ذلك نزل
 بنو يهوذا لمحاربوا الكنعانيين الذين كانوا في الجبل وفي
 التيمن وفي القاع * (١٠) وسار يهوذا على الكنعانيين الذين
 كانوا في حبرون . وكان اسم حبرون قبل ذلك قرية اربع .
 وقتلوا شيشاي واخيما وتلماي * (١١) وانطلق من هناك الى

اه
 ١٢
 ابنه
 ١٣
 ١٤
 د
 ١٥
 بر
 ين
 ١٦
 مع
 ١٧
 و
 ١٨
 و
 ١٩
 ٢٠
 ٢١

سفر القضاة

ذهب اغلب المحققين ان مؤلف هذا السفر هو سموئيل النبي *
وسمي سفر القضاة لانه فيه نُشِرَ اِخبار بني اسرائيل في المدة التي فيها
كانوا تحت سياسة القضاة * وفي هذا السفر توجد اخبار ثلاثة عشر من
هؤلاء القضاة . الذين اولهم عثنائيل وآخرهم شمشون * قيل ان الامور
المشروحة في الاصحاحات الخمسة الاخيرة من هذا السفر حدثت قبل
قيام القضاة وبعد وفاة يشوع بن نون * واعلم ان هؤلاء القضاة الذين
ساسوا بني اسرائيل كان الله ينتخبهم في الغالب . وكان لهم سلطان على
تدبير الجماعة كلها او بعضها وخصوصاً في امرا الحرب والصلح مع الامم
المجاورة . غير ان الاسباط كان لكل منهم رئيس يدبر اموره الخاصة .
فان القضاة لم يكن لهم سلطان ان يحدوا شرائع جديدة . بل كانوا في
كل شيء يفتضون بموجب التوراة * وقد مدح الكتاب هؤلاء القضاة في
سفر يشوع بن سيراخ (ص ٤٦) . ووصفهم ايضاً بولس الرسول في
رسالته الى العبرانيين (١: ٢٢ الى ٢٥) * فيحق لنا ان نحكم فيهم انهم كانوا
من اصفياء الله اما كلهم واما اكثرهم *

الاصحاح الاول

فتح بني اسرائيل مدناً كثيرة من الامم تحت قيادة يهوذا وشمعون
اخيه . اخذ عثنائيل قرية سفر . اعطاء كالب ابنته له
زوجة وارض سقي . وضع الكنعانيين تحت الجزية
(١) وكان بعد وفاة يشوع سأل بنو اسرائيل الى الرب